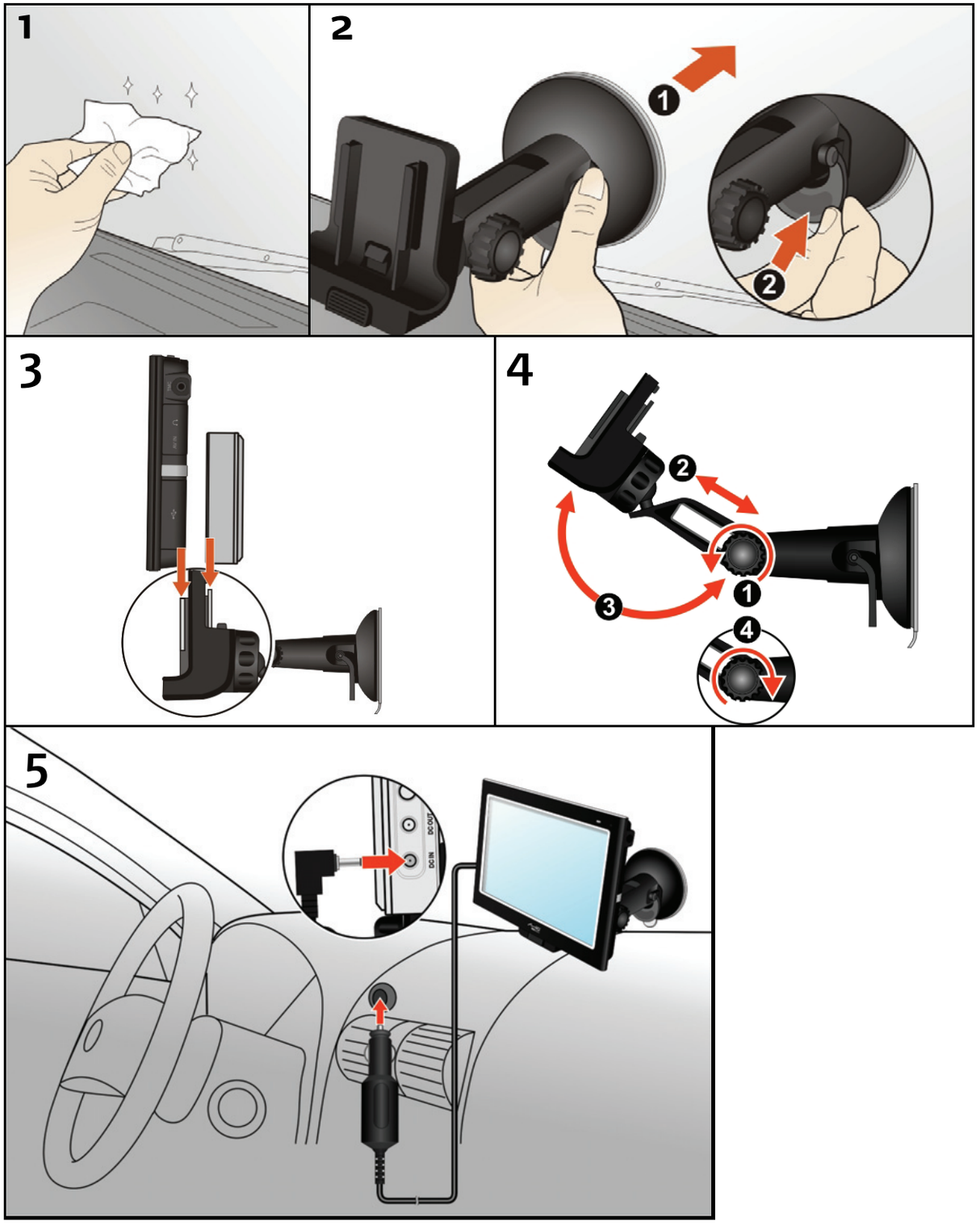
explore more

Digital TV Box

User Manual

English	en	1	Français	fr	46
Dansk	da	10	Italiano	it	55
Deutsch	de	19	Nederlands	nl	64
Español	es	28	Português	pt	73
Suomi	fi	37			


1
2
1
2
3
4
2
1
3
4
5
DC OUT
DC IN

Revision: R01

Trademarks
All brand and product names are trademarks or registered trademarks of their respective companies.

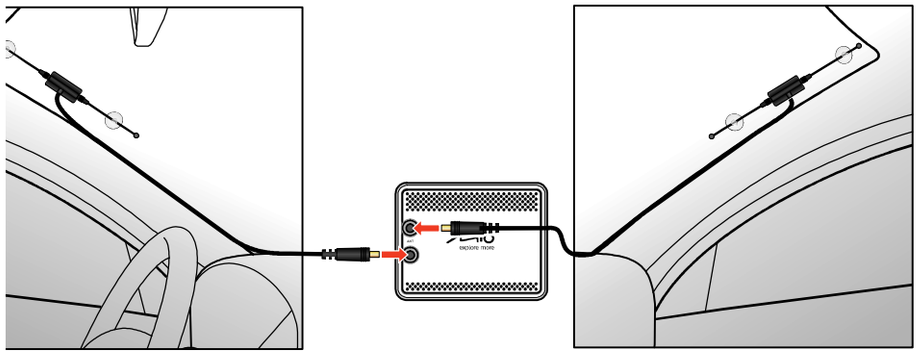
Disclaimer
Specifications and documents are subject to change without notice. Mio Technology does not warrant this document is error-free. Mio Technology assumes no liability for damage incurred directly or indirectly from errors, omissions, or discrepancies between the device and the documents.

Notes
Not all models are available in all regions.
Depending upon the specific model purchased, the colour and look of your device and accessories may not exactly match the graphics shown in this document.
The screenshots and other presentations shown in this document are for reference only. They may differ from the actual screens and presentations generated by the actual product.

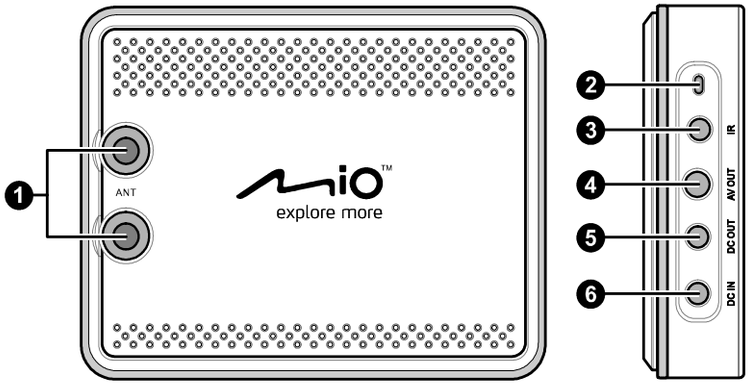
How do I use the external TV antennas?

CAUTION: The video player or TV feature must not be used while driving since this may cause accident. Please make sure that you comply with this warning. Mio assumes no liability in this regard.

Your TV Box is supplied with two external digital TV antennas for better signal reception in areas with poor reception. Attach the connectors of the two TV antennas to the external digital TV antenna connectors of your TV Box. Attach the TV antennas to your car as illustrated.



Getting to know your TV Box

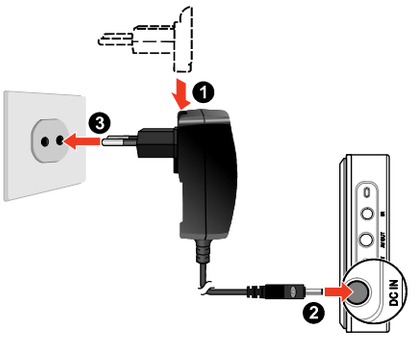


	Name	Description
❶	**External Digital TV Antenna Connector**	Connects an external Digital TV antenna.
❷	**Power Indicator**	Turns green when the TV Box is connected to the charger.
❸	**Infrared Remote Sensor Connector**	Connects to the infrared remote sensor.
❹	**AV OUT Connector**	Connects to your Mio C728 or other external video device
❺	**DC OUT Power Connector**	Connects power to your Mio C728 or other external 5V 2A video device
❻	**DC IN Power Connector**	Connects to the charger.

How do I use the chargers?

Note: Your Mio may only ship with one of these chargers depending on your region.

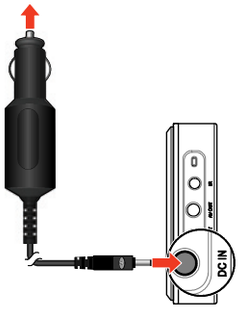
AC charger



1. Attach the regional converter plug to the AC charger (❶).
2. Connect the power cord to the DC IN power connector of your TV Box (❷).
3. Connect the AC charger to a wall or socket outlet (❸).

The power indicator glows green when TV Box is powered.

Car charger



Connect one end of the car charger to the DC IN power connector of your TV Box and the other end to the cigarette lighter in the car.

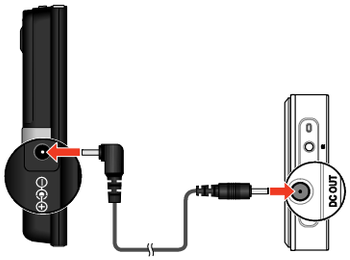
The power indicator glows green when TV Box is powered.

Note: Make sure to remove the car charger from the cigarette lighter when you are not using your TV Box. Doing so prevents unnecessary power consumption in the vehicle.

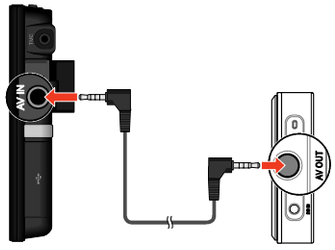
How do I connect the TV Box to my Mio?

Note: It is recommended that you place the TV Box and your Mio into the car cradle before connecting the cables

1. Use the supplied power cord to connect your TV Box and your Mio as illustrated.

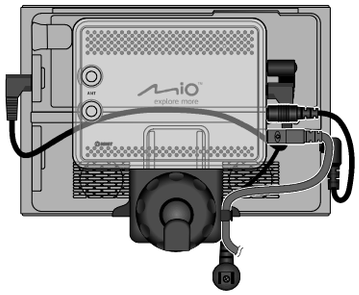


2. Use the supplied AV cable to connect your TV Box and your Mio as illustrated.



For better GPS signal reception, you must keep a clear reception area on the top of your Mio.

Connect all cables between your TV Box and Mio as illustrated.

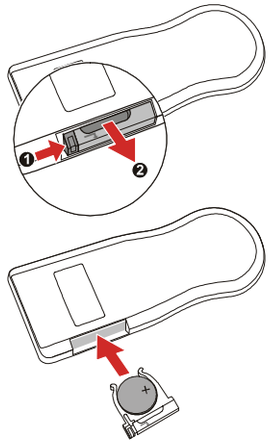


Turning on the power of your TV Box and Mio

1. Make sure that your TV Box is powered by using the charger. (See “How do I use the chargers?” for information.)
2. Make sure that all necessary connections between the two devices have been made. (See “How do I connect the TV Box to my Mio?” for information.)
3. Press the power button on the remote control to turn on your TV Box, and press the power button on your Mio for 3 seconds to turn on your Mio.

How do I use the remote control?

Installing the battery for the remote control



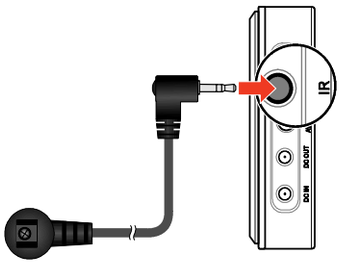
1. Place the remote control upside down.
2. Slide the battery lock to the right (❶) to detach the battery holder and pull the holder off the remote control (❷).
3. Place the battery in the battery holder. Be sure to have the + end of the battery face up.
4. Slide the battery holder back into place and make sure it clicks into position.

CAUTION:

- Do not heat, open, puncture, mutilate, or dispose of batteries in fire.
- Use only the correct type of battery.
- When not using the battery for a long period (more than one month), remove the batteries to prevent damage from battery corrosion.
- In case the battery leaks, clean the liquid and install a new battery.
- Check the regulations of your local government for proper battery disposal.

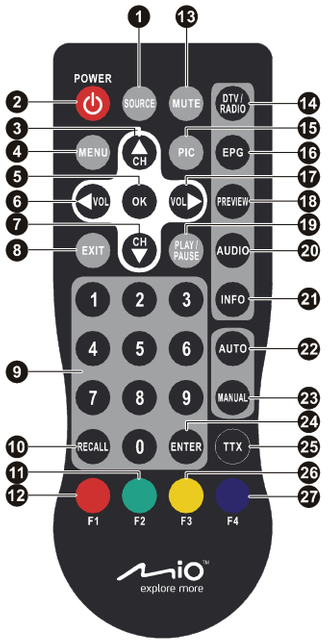
Connect the Infrared Remote Sensor

Before using the remote control, make sure you have the Infrared Remote Sensor connected to the TV Box as illustrated. Make sure the infrared sensor is not obstructed by your Mio.



Remote Control Features

	Button	Description
❶	SOURCE	Not used.
❷	POWER	Turns your TV Box on and off.
❸	CH ▲	Switches to the next channel or moves the cursor up.
❹	MENU	Displays the Menu.
❺	OK	Press to select or accept a choice.
❻	VOL ◀	Decreases the volume or moves the cursor to the left.
❼	CH ▼	Switches to the previous channel or moves the cursor down.
❽	EXIT	Exits the current menu screen.
❾	Numeric Keypad	Enters a channel number.
❿	RECALL	Returns to the channel last accessed.
⓫	F2	Use this key to browse the teletext pages in the teletext mode.
⓬	F1	Use this key to browse the teletext pages in the teletext mode. Sets the subtitle language.
⓭	MUTE	Mutes the sound. Tap again to un-mute.
⓮	DTV/RADIO	Switches between the DTV or RADIO mode.
⓯	PIC	Not used.
⓰	EPG	Opens the electronic program guide (EPG).
⓱	VOL ▶	Increases the volume or moves the cursor to the right.
⓲	INFO	Displays the DTV system information.
⓳	AUTO	Automatically starts a search for digital TV channels available in your area.
⓴	MANUAL	Starts a manual channel search.
㉑	ENTER	Press to confirm channel number choice.
㉒	TTX	Enters the teletext mode (if supported by the digital TV service in use).



⑱	**PREVIEW**	Displays a preview of the available channels.
⑲	**PLAY/PAUSE**	Plays or pauses the current channel.
⑳	**AUDIO**	Sets the second language or the audio mode.
㉖	**F3**	Scrolls to the previous page in the EPG mode. Use this key to browse the teletext pages in the teletext mode.
㉗	**F4**	Scrolls to the next page in the EPG mode. Use this key to browse the teletext pages in the teletext mode.

Quick Setup

1. Press the **MENU** button on the remote control to display the Menu screen.
2. Move the cursor to select the Automatic Search item ( ) and press **OK**.
3. Select **OK** and press **OK**.
4. The automatic search starts.
5. After the automatic search is finished, you can start watching TV programs. This may take a couple of minutes.

Basic Operation

How do I select the channel?

- To switch channel in sequence, press **CH ▲ / CH ▼**.
- To enter the channel number, press the number on the numeric keypad on the remote control and press **ENTER**.

How do I pause a program?

- To pause the current program, press **PAUSE / PLAY**.
- To resume the program, press **PAUSE / PLAY** again.

  Note: The program will resume live playback. It will not resume where you paused it.

How do I recall the previous channel?

- Press **RECALL** to switch to the last channel you watched.

How do I switch between the TV/Radio?

Your TV Box can receive both Digital TV and radio signals. To switch signals:

- Press **MENU** to open the Main Manu. Select **Service Type** and then Press **OK**; or,
- Press **DTV / RADIO** on the remote control.

What can I use in the Main Menu?

The following options are available in the Main Menu. Use **CH ▲ / CH ▼, VOL ▶ / VOL ◀** on the remote control to select an item and press **OK** to change the setting.

	Name	Description		Name	Description
	Service Type	Switches between TV or Radio mode.		**Program Info**	Provides information about the system parameters and signal information. **Note:** Depending on the service provider, some information may not be available.
	Program List	Displays all available channels. **Note:** When entering a new region it is recommended to automatically re-scan channels to update this list **Note:** Depending on the service provider, the broadcasting schedule and the program information may not be available.		**Automatic Search**	Performs an automatic channel search.
	Preview	Allows you to have a glimpse of the current programs on 9 selected channels.		**Manual Search**	Performs a manual channel search.
	Audio Channel	Configures the audio channel settings.		**System Setting**	Configures the system settings. See “System Setting” for more information.
	Program Editing	Allows you to skip, move or delete channels.			

System Settings

In the Main Menu, select **System Setting** and then press **OK**. You can configure the following options. Use **CH ▲ / CH ▼**, **VOL ▶ / VOL ◀** on the remote control to select an item and press **OK** to change the setting.

	Name	Description		Name	Description
	Setup Wizard	Helps you with a quick setup with step-by-step instructions.		**Regional Setting**	Use to set or change your region.
	Aspect Ratio	Switch between 16:9 Widescreen, Total Zoom and Vertical Zoom format.		**OSD Language**	Sets the language of the On-Screen Display (OSD).
	Subtitle Language	Sets the subtitle language. **Note:** The available subtitle languages depend on the service provider.		**Time Zone**	Sets the time zone.
	TV System	Sets the TV system to NTSC, PAL or Auto.			

Reference

Troubleshooting

Problem	Solution
No image and sound.	Make sure that you connect the AC power to your Digital TV Box.
	Press the power button on the remote control.
	Check all connections between your Mio and the TV Box.
Can only view a small number of channels	Start the channel search manually or automatically.
	Adjust the antenna or the position of your Digital TV Box for better signal reception.
	Contact the authorised channel service center for assistance or more information.
Signal strength is weak.	Adjust the antenna or the position of your Digital TV Box for better signal reception.
	Make sure the region, time zone and TV system are correct.
	Contact the authorised channel service center for assistance or more information.

Problem	Solution
No sound.	Press **VOL ▶** to adjust the system volume on your Mio.
	Press **MUTE** on the remote control to cancel the MUTE mode.
	Press **MUTE** on your Mio.
No image.	Adjust the antenna or the position of your Digital TV Box for the better signal reception.
	Check all connections between your Mio and the TV Box.
Remote control doesn't work.	Change the battery in the remote control.
	Check the Infrared Remote Sensor is not obstructed.

Caring for your Mio

Taking good care of your Mio will ensure trouble-free operation and reduce the risk of damage to your Mio.

- Keep your Mio away from excessive moisture and extreme temperatures.
- Avoid exposing your Mio to direct sunlight or strong ultraviolet light for extended periods of time.
- Do not place anything on top of your Mio or drop objects on your Mio.
- Do not subject your Mio to sudden and severe temperature changes. This could cause moisture condensation inside the unit, which could damage your Mio. In the event of moisture condensation, allow the Mio to dry out completely before use.
- Never clean your Mio with it powered on. Use a soft, lint-free cloth to wipe the screen and the exterior of your Mio.
- Do not use paper towels to clean the screen.
- Never attempt to disassemble, repair or make any modifications to your Mio. Disassembly, modification or any attempt at repair could cause damage to your Mio and even bodily injury or property damage and will void any warranty.
- Do not store or carry flammable liquids, gases or explosive materials in the same compartment as your Mio, its parts or accessories.
- Do not drop your Mio or subject it to severe shock.

Regulatory information

Note: For regulatory identification purposes, this product is assigned a model number of N218.

Regulations statements

Europe

CE

Products with the CE marking comply with Radio & Telecommunication Terminal Equipment Directive (R&TTE) (1999/5/EC), the Electromagnetic Compatibility Directive (2004/108/EC) and the Low Voltage Directive (2006/95/EC) - issued by the Commission of the European Community.

Compliance with these directives implies conformity to the following European Standards:

1999/5/EEC Radio & Telecommunication Terminal Equipment Directive (R&TTE)

EN55013:2001/A1:2003, EN61000-3-2:2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001

EN55020:2002/A1:2003, EN61000-4-2:2001, EN61000-4-4:2004

IEC 60065/A1: 2005

The manufacturer cannot be held responsible for modifications made by the User and the consequences thereof, which may alter the conformity of the product with the CE Marking.

Hereby, Mio Technology declares that this N218 is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Safety precautions

- Prolonged listening of music at maximum volume can damage the ears.

About charging

- Use only the charger (PSC11R-050) supplied with your device. Use of another type of charger will result in malfunction and/or danger.
- This product is intended to be supplied by a LISTED Power Unit marked with “LPS”, “Limited Power Source” and output rated + 5 V dc / 2.0 A”.

About the charger

- Do not use the charger in a high moisture environment. Never touch the charger when your hands or feet are wet.
- Allow adequate ventilation around the charger when using it to operate the device. Do not cover the charger with paper or other objects that will reduce cooling. Do not use the charger while it is inside a carrying case.
- Connect the charger to a proper power source. The voltage requirements are found on the product case and/or packaging.
- Do not use the charger if the cord becomes damaged.
- Do not attempt to service the unit. There are no serviceable parts inside. Replace the unit if it is damaged or exposed to excess moisture.

Udgave: R01

Varemærker
Alle mærker og produktnavne er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende deres respektive ejere.

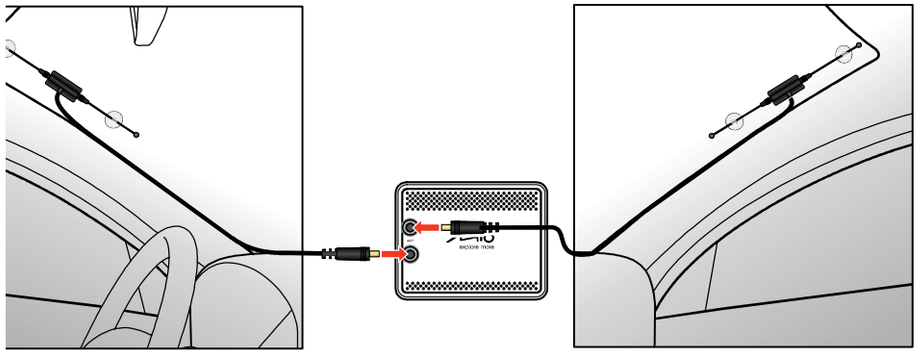
Ansvarsfraskrivelse
Specifikationer og dokumenter kan ændres uden forudgående varsel. Mio Technology kan ikke garantere, at dette dokument er uden fejl. Mio Technology accepterer intet ansvar for skader, der er opstået (enten direkte eller indirekte) som følge af fejl, udeladelser eller uoverensstemmelser mellem enheden og dokumenterne.

Bemærk
Visse modeller fås ikke i alle lande.
Afhængigt af den købte model svarer farven og designet af enheden og tilbehøret muligvis ikke præcist til illustrationerne i dette dokument.
Skærmbilleder og andre præsentationer i dette dokument er kun beregnet til reference. De kan være forskellige fra de faktiske skærmbilleder og præsentationer på selve produktet.

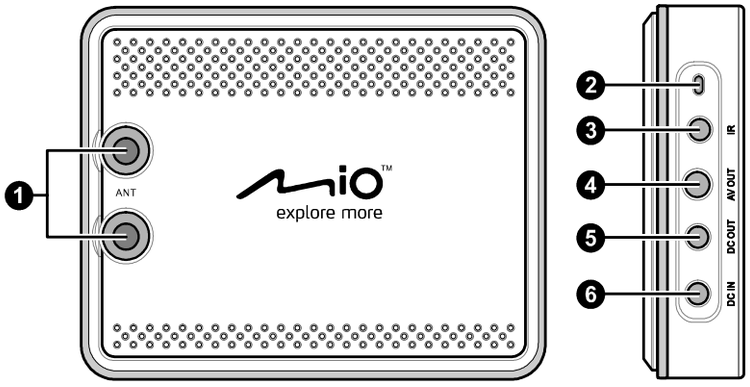
Hvordan bruger jeg de eksterne tv-antenner?

FORSIGTIG: Videoafspilleren og tv-funktionen må ikke bruges, mens du kører, da det kan resultere i ulykker. Det er vigtigt, at du efterkommer denne advarsel. Mio påtager sig intet ansvar for sådanne situationer.

Tv-boksen leveres med to eksterne digitale tv-antenner, så der kan opnås et bedre signal i områder, hvor signalet ellers er svagt. Tilslut stikkene fra de to tv-antenner til stikkene til eksterne digitale tv-antenner på tv-boksen. Monter tv-antennerne på bilen som vist på illustrationen.



Sådan lærer du tv-boksen at kende



	Navn	Beskrivelse
❶	**Stik til eksterne digitale tv-antenner**	Bruges til at tilslutte eksterne digitale tv-antenner.
❷	**Strømindikator**	Lyser grønt, når tv-boksen er sluttet til opladeren.
❸	**Stik til infrarød sensor**	Til tilslutning af den infrarøde sensor.
❹	**AV OUT-stik**	Til tilslutning af en Mio C728-enhed eller en anden ekstern videoenhed.
❺	**DC OUT-strømstik**	Til tilslutning af en Mio C728-enhed eller en anden ekstern 5 V/2 A-videoenhed.
❻	**DC IN-strømstik**	Bruges til at tilslutte opladeren.

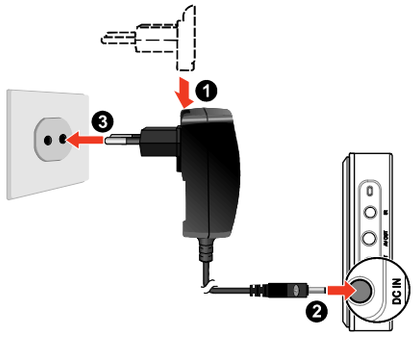
Hvordan bruger jeg opladerne?

Bemærk: Mio-enheden leveres muligvis kun med en af disse opladere, afhængigt af hvilket land du bor i.

Oplader til lysnettet

1. Sæt adapteren fast på opladeren (❶).
2. Slut strømkablet til DC IN-strømstikket på tv-boksen (❷).
3. Slut opladeren til en stikkontakt (❸).

Strømindikatoren lyser grønt, når tv-boksen er sluttet til en strømforsyning.

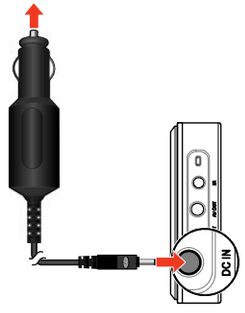


Biloplader

Slut den ene ende af bilopladeren til DC IN-strømstikket på tv-boksen og den anden ende til cigarettænderen i bilen.

Strømindikatoren lyser grønt, når tv-boksen er sluttet til en strømforsyning.

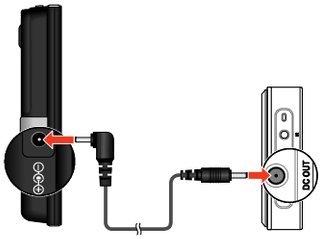
Bemærk: Husk at fjerne opladeren fra cigarettænderstikket, når du ikke bruger tv-boksen. På den måde ungås unødvendigt strømforbrug i bilen.



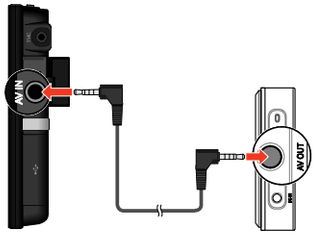
Hvordan slutter jeg tv-boksen til Mio-enheden?

Bemærk: Det anbefales, at du anbringer tv-boksen og Mio-enheden i holderen, inden du tilslutter ledningerne.

1. Forbind tv-boksen og Mio-enheden vha. det medfølgende strømkabel, som illustreret.

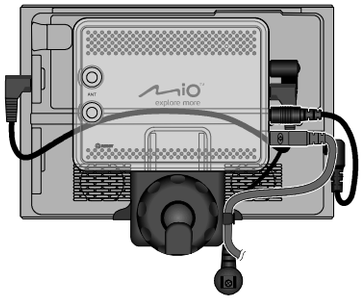


2. Forbind tv-boksen og Mio-enheden vha. det medfølgende AV-kabel, som illustreret.



For at opnå det bedst mulige GPS-signal skal modtageren øverst på Mio-enheden altid være utildækket.

Forbind alle kablerne mellem tv-boksen og Mio-enheden, som illustreret.

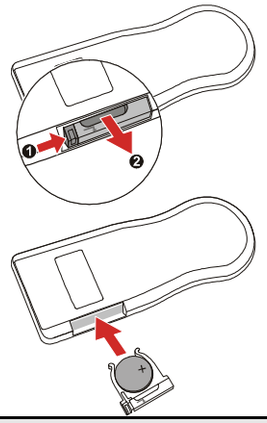


Sådan tændes tv-boksen og Mio-enheden

1. Kontroller, at tv-boksen modtager strøm via opladeren. Det kan du læse mere om i afsnittet Hvordan bruger jeg opladerne?
2. Sørg for, at de to enheder er forbundet vha. alle de nødvendige kabler. Der er flere oplysninger i afsnittet Hvordan slutter jeg tv-boksen til Mio-enheden?
3. Tryk på afbryderen på fjernbetjeningen for at tænde for tv-boksen, og hold afbryderen på Mio-enheden nede i 3 sekunder for at tænde for den.

Hvordan bruger jeg fjernbetjeningen?

Sådan sættes batteriet i fjernbetjeningen



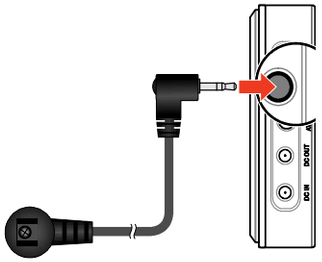
1. Vend fjernbetjeningen med bagsiden opad.
2. Skub batterilåsen mod højre (❶) for at løsne batteriholderen, og tag den ud af fjernbetjeningen (❷).
3. Sæt batteriet i batteriholderen. Sørg for, at enden med +-tegnet vender opad.
4. Sæt batteriholderen i igen (sørg for, at den giver et klik).

FORSIGTIG:

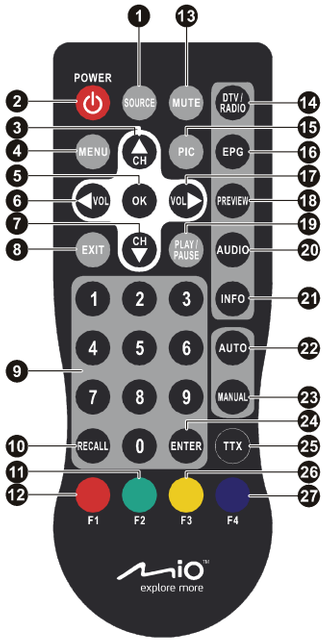
- Batterier må ikke opvarmes, åbnes, punkteres, ødelægges eller brændes.
- Brug kun den rigtige type batteri.
- Hvis du ikke bruger batteriet i længere tid (mere end en måned), skal du fjerne batteriet, så det ikke beskadiges.
- Hvis batteriet lækker, skal du tørre den udsivede væske op og sætte et nyt batteri i.
- Skil dig af med brugte batterier i henhold til de danske regler om genbrug.

Tilslutning af den infrarøde sensor

Inden du bruger fjernbetjeningen, skal du sørge for, at den infrarøde sensor er sluttet til tv-boksen, som illustreret. Sørg for, at Mio-enheden ikke dækker for den infrarøde sensor.



Fjernbetjeningens funktioner



	Knap	Beskrivelse
❶	**SOURCE-knap**	Bruges ikke.
❷	**Afbryder**	Bruges til at tænde/slukke for tv-boksen.
❸	**CH ▲-knap**	Skifter til næste kanal eller flytter markøren opad.
❹	**MENU-knap**	Viser menuen.
❺	**OK-knap**	Bruges til at vælge funktioner og indstillinger.
❻	**VOL ◀-knap**	Skruer ned for lydstyrken eller flytter markøren mod venstre.
❼	**CH ▼-knap**	Skifter til forrige kanal eller flytter markøren nedad.
❽	**EXIT-knap**	Afslutter det nuværende skærmbillede.
❾	**Numerisk tastatur**	Bruges til at indtaste nummeret på en kanal.
❿	**RECALL-knap**	Vælger den seneste kanal.
⓫	**F2-knap**	Bruges til at bladre gennem siderne i tekst-tv.
⓬	**F1-knap**	Bruges til at bladre gennem siderne i tekst-tv. Vælger sprog for undertekster.
⓭	**MUTE-knap**	Slår lyden fra. Lyden slås til igen ved at trykke endnu en gang på knappen.
⓮	**DTV/RADIO-knap**	Skifter mellem DTV- og RADIO-funktionen.
⓯	**PIC-knap**	Bruges ikke.
⓰	**EPG-knap**	Åbner den elektroniske programoversigt (EPG).
⓱	**VOL ▶-knap**	Skruer op for lydstyrken eller flytter markøren mod højre.
⓲	**INFO-knap**	Viser systemoplysninger om DTV-systemet.
⓳	**AUTO-knap**	Starter en automatisk søgning efter digitale tv-kanaler i det pågældende område.
⓴	**MANUAL-knap**	Starter en manuel søgning efter kanaler.
㉑	**ENTER-knap**	Bruges til at bekræfte valg af kanal.
㉒	**TTX-knap**	Starter tekst-tv-funktionen (hvis den understøttes af den aktuelle digitale tv-tjeneste).

⑱	**PREVIEW-knap** **PLAY/PAUSE-knap**	Viser en oversigt over de tilgængelige kanaler. Afspilningen af den aktuelle kanal startes eller stoppes midlertidigt.
⑲	**AUDIO-knap** **PREVIEW-knap**	Bruges til at indstille det sekundære sprog eller lydfunktionen. Viser en oversigt over de tilgængelige kanaler.
⑳	**PLAY/PAUSE-knap**	Afspilningen af den aktuelle kanal startes eller stoppes midlertidigt.
㉖	**F3-knap**	Bruges til at åbne den forrige side i den elektroniske programoversigt. Bruges til at bladre gennem siderne i tekst-tv.
㉗	**F4-knap**	Bruges til at åbne den næste side i den elektroniske programoversigt. Bruges til at bladre gennem siderne i tekst-tv.

Hurtig konfiguration

1. Tryk på MENU-knappen på fjernbetjeningen for at åbne skærmbilledet med menuen
2. Flyt markøren for at markere funktionen til automatisk søgning (

 ), og tryk på **OK**..
3. Marker **OK**, og tryk på **OK**-knappen..
4. Den automatiske søgning startes.
5. Efter den automatiske søgning kan du begynde at se tv-programmer. Søgningen kan tage et par minutter.

Grundlæggende betjening

Hvordan vælger jeg kanal?

- Du skifter mellem kanalerne ved at trykke på **CH ▲/CH ▼.**
- Du kan også indtaste et kanalnummer vha. det numeriske tastatur på fjernbetjeningen og trykke på **ENTER**.

Hvordan stopper jeg et program midlertidigt?

- Du kan stoppe det aktuelle program midlertidigt ved at trykke på **PAUSE/PLAY**-knappen.
- Programmet startes igen ved at trykke på **PAUSE/PLAY**-knappen en gang til.

  Bemærk: Når programmet startes igen, startes det på det sted, den direkte transmission er nået til. Det startes ikke det sted, du stoppede det midlertidigt.

Hvordan vælger jeg den forrige kanal igen?

- Tryk på **RECALL**-knappen for at skifte til den seneste kanal.

Hvordan skifter jeg mellem tv- og radiofunktionen?

Der kan både modtages digitale tv- og radiosignaler på tv-boksen. Sådan skifter du signaltypen:

- Tryk på **MENU-knappen** for at åbne hovedmenuen. Vælg **Servicetype**, og tryk på **OK**, ELLER
- Tryk på **DTV/RADIO-knappen** på fjernbetjeningen.

Hvilke funktioner findes i hovedmenuen?

The following options are available in the Main Menu. Use **CH ▲ / CH ▼, VOL ▶ / VOL ◀** on the remote control to select an item and press **OK** to change the setting.

	Navn	Beskrivelse		Navn	Beskrivelse
	Servicetype	Skifter mellem tv- og radiofunktionen.		**Programoplysninger**	Oplysninger om systemet og signalerne. **Bemærk:** Afhængigt af tjenesteudbyderen, kan visse oplysninger muligvis ikke vises.
	Programliste	Viser alle tilgængelige kanaler. **Bemærk**: Når du befinder dig i et nyt område, anbefales det at foretage en automatisk søgning efter kanaler for at opdatere denne liste. **Bemærk**: Afhængigt af tjenesteudbyderen, kan programoversigten og programoplysningerne muligvis ikke vises.		**Automatisk søgning**	Der foretages en automatisk søgning efter kanaler.
	Forhåndsvisning	Viser de aktuelle programmer på ni valgte kanaler.		**Manuel søgning**	Der foretages en manuel søgning efter kanaler.
	Lydkanal	Konfiguration af indstillingerne for lydkanalen.		**Systemindstilling**	Konfiguration af indstillingerne for systemet. Der er flere oplysninger i afsnittet Systemindstilling.
	Programredigering	Her kan du flytte, slette eller springe kanaler over.			

Systemindstillinger

I hovedmenuen skal du markere punktet for **Systemindstilling** og trykke på **OK**-knappen. Du kan konfigurere følgende indstillinger. Brug knapperne **CH ▲/CH ▼, VOL ▶/VOL ◀** på fjernbetjeningen til at markere et menupunkt, og tryk på **OK**-knappen for at ændre den pågældende indstilling.

	Navn	Beskrivelse		Navn	Beskrivelse
	Installationsguide	Her får du trinvise anvisninger, så du hurtigt kan konfigurere enheden.		**Lokal indstilling**	Bruges til at ændre regionen.
	Højde-bredde-forhold	Skifter mellem formaterne bredskærm i forholdet 16:9, total zoom og lodret zoom.		**Skærmstyringssprog**	Vælger det sproget, der vises på skærmen.
	Sprog for undertekster	Vælger sprog for undertekster. **Bemærk:** De tilgængelige sprog afhænger af tjenesteudbyderen.		**Tidszone**	Angiver tidszonen.
	Tv-system	Indstiller tv-systemet til NTSC-, PAL- eller automatisk format.			

Reference

Fejlfinding

Problem	Løsning
Intet billede og lyd.	Sørg for, at du har sluttet strømkablet til den digitale tv-boks.
	Tryk på afbryderen på fjernbetjeningen.
	Kontroller, at alle kablerne mellem tv-boksen og Mio-enheden er forbundet korrekt.
Jeg kan kun se få kanaler	Start en manuel eller automatisk søgning efter kanaler.
	Juster antennen, eller flyt den digitale tv-boks, så der opnås et bedre signal.
	Kontakt et autoriseret kanalservicecenter, så du kan få hjælp eller flere oplysninger.
Signalet er svagt.	Juster antennen, eller flyt den digitale tv-boks, så der opnås et bedre signal.
	Sørg for, at indstillingerne for regionen, tidszonen og tv-systemet er korrekte.
	Kontakt et autoriseret kanalservicecenter, så du kan få hjælp eller flere oplysninger.

Problem	Løsning
Ingen lyd.	Tryk på **VOL** ▶ for at justere lydstyrken for Mio-enheden.
	Tryk på **MUTE**-knappen på fjernbetjeningen for at slå lyden til igen.
	Tryk på **MUTE**-knappen på Mio-enheden.
Intet billede.	Juster antennen, eller flyt den digitale tv-boks, så der opnås et bedre signal.
	Kontroller, at alle kablerne mellem tv-boksen og Mio-enheden er forbundet korrekt.
Fjernbetjeningen virker ikke.	Skift batteriet i fjernbetjeningen.
	Kontroller, at der er frirum til den infrarøde sensor.

Vedligeholdelse af Mio-enheden

Hvis du passer godt på Mio-enheden, undgår du problemer under brugen af den, og risikoen for at den beskadiges mindskes.

- Hold Mio-enheden væk fra meget fugtige omgivelser og ekstreme temperaturer.
- Undgå at udsætte Mio-enheden for direkte sollys eller stærkt ultraviolet lys i længere tid.
- Undgå at placere objekter oven på Mio-enheden, eller at der falder objekter ned på den. emisor de canales para recibir asistencia o más información
- Undgå at tabe Mio-enheden eller at udsætte den for hårde slag.
- Udsæt ikke Mio-enheden for pludselige og voldsomme temperaturændringer. Det kan føre til kondens inden i enheden, hvilket kan beskadige den. Hvis der er kondens i Mio-enheden, skal du lade den tørre helt ud, inden du tager den i brug.
- Gør aldrig Mio-enheden ren, mens der er tændt for den. Brug en blød, fnugfri klud til at tørre skærmen og Mio-enhedens udvendige overflader af.
- Brug ikke papirservietter til at gøre skærmen ren med.
- Forsøg aldrig at skille Mio-enheden ad, reparere den eller foretage ændringer af den. Hvis du forsøger at skille Mio-enheden ad, reparere den eller foretage ændringer af den, kan det resultere i, at den beskadiges, eller at der opstår personskade eller ejendomsskade, og garantien vil desuden være ugyldig.
- Opbevar ikke brændbare væsker, gas eller sprængfarlige materialer sammen med Mio-enheden eller tilbehøret til den.

Lovgivningsmæssige krav

Bemærk: Af hensyn til lovkrav om identificering er dette produkt tildelt modelnummer N218.

Opfyldelse af lovkrav

Europa

CE

Produkter med CE-mærket opfylder følgende direktiver fra den Europæiske Union: direktivet om radio- og teleterminaludstyr (R&TTE) (1999/5/EF), direktivet om elektromagnetisk kompatibilitet (2004/108/EF) og direktivet om lavspænding (2006/95/EF).

Når produkter opfylder disse direktiver, betyder det, at de er i overensstemmelse med følgende europæiske standarder:

1999/5/EF – direktivet om radio- og teleterminaludstyr (R&TTE)

EN55013:2001/A1:2003, EN61000-3-2:2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001

EN55020:2002/A1:2003, EN61000-4-2:2001, EN61000-4-4:2004

IEC 60065/A1: 2005

Producenten kan ikke holdes ansvarlig for ændringer, som er foretaget af brugeren, og de konsekvenser, der opstår som følge af ændringerne, hvilket kan ændre produktets opfyldelse af CE-kravene.

Mio Technology erklærer hermed, at N218 overholder de grundlæggende krav og andre relevante bestemmelser fastsat i direktiv 1999/5/EF.

Sikkerhedsforanstaltninger

- Hvis du lytter til musik med lyden skruet højt op, kan det give høreskader.

Opladning

- Brug kun den oplader (PSC11R-050), der fulgte med enheden. Hvis du bruger en anden type oplader, vil det føre til funktionsfejl og/eller fare.
- Dette produkt er beregnet til brug sammen med en GODKENDT strømforsyning mærket "LPS", "Limited Power Source" og med en udgangseffekt på + 5 V DC/2,0 A.

Opladeren

- Undgå at bruge opladeren i meget fugtige omgivelser. Rør aldrig ved opladeren, når dine hænder eller fødder er våde.
- Sørg for, at der er tilstrækkelig ventilation omkring opladeren, når den bruges til at drive enheden. Undgå at dække opladeren med papir eller andre genstande, der kan nedsætte afkølingen. Undgå at bruge opladeren, når den er i en taske eller lignende.
- Slut opladeren til en ordentlig strømforsyning. Spændingsspecifikationerne er angivet på produktets kabinet og/eller emballagen.
- Undgå at bruge opladeren, hvis ledningen er beskadiget.
- Undgå at forsøge at reparere enheden. Der er ingen dele, der skal vedligeholdes, inden i enheden. Udskift enheden, hvis den ødelægges eller udsættes for meget fugt.

Revision: R01

Warenzeichen
Alle Marken und Produktnamen sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen der jeweiligen Unternehmen.

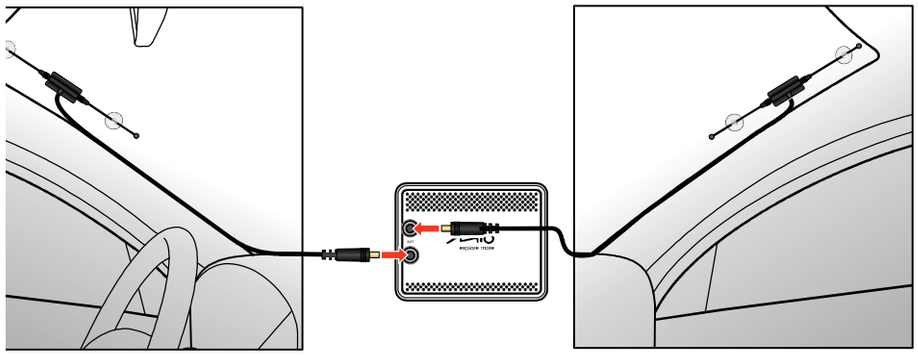
Haftungsausschlusserklärung
Die Spezifikationen und Dokumente können ohne Ankündigung geändert werden. Mio Technology gewährleistet nicht, dass dieses Dokument fehlerfrei ist. Mio Technology übernimmt keine Haftung für Schäden, die direkt oder indirekt aus Fehlern, Auslassungen oder Abweichungen zwischen dem Gerät und den Dokumenten entstanden.

Hinweise
Nicht alle Modelle sind in allen Regionen verfügbar.
Je nach speziellem Modell, das Sie erworben haben, kann es sein, dass die Farben und das Aussehen Ihres Gerätes und des Zubehörs nicht exakt mit den in diesem Dokument dargestellten Grafiken übereinstimmen.
Die Screenshots und andere in diesem Dokument gezeigten Darstellungen dienen nur als Referenz. Sie können von den tatsächlichen Bildschirmen und Darstellungen des tatsächlichen Produktes abweichen.

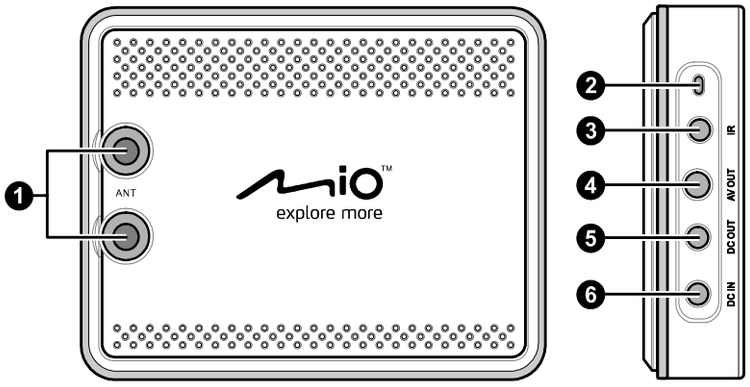
Wie verwende ich externe TV-Antennen?

VORSICHT: Die Video- oder Fernsehfunktion darf während der Fahrt nicht verwendet werden, da dies zu Unfällen führen kann. Vergewissern Sie sich, dass Sie diese Warnung befolgen. Mio übernimmt diesbezüglich keine Haftung.

Ihre TV-Box wird mit zwei externen digitalen TV-Antennen für einen besseren Signalempfang in Gebieten mit schlechtem Empfang ausgeliefert. Befestigen Sie die Anschlüsse für die beiden TV-Antennen an den Anschlüssen für die externe digitale TV-Antenne auf der Rückseite Ihrer TV-Box. Bringen Sie die TV-Antennen, wie in der Abbildung dargestellt, in Ihrem Auto an.



Kennenlernen Ihrer TV-Box

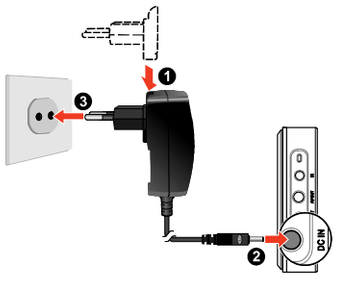


	Name	Beschreibung
❶	**Anschluss für die externe digitale TV-Antenne**	Schließt eine externe digitale TV-Antenne an.
❷	**Stromanzeige**	Wird grün, wenn die TV-Box mit dem Ladegerät verbunden ist.
❸	**Anschluss für den Infrarotsensor**	Verbindet mit dem Infrarotsensor.
❹	**Anschluss für den AV-Ausgang**	Verbindet mit Ihrem Mio C728 oder einem anderen externen Videogerät
❺	**DC-Ausgang-Netzanschluss**	Schließt den Strom an Ihren Mio C728 oder ein anderes externes 5V 2A Videogerät an
❻	**DC-Eingang-Netzanschluss**	Verbindet mit dem Ladegerät.

Wie verwende ich die Ladegeräte?

Hinweis: Ihr Mio wird eventuell nur mit einem dieser Ladegeräte versandt, abhängig von Ihrer Region.

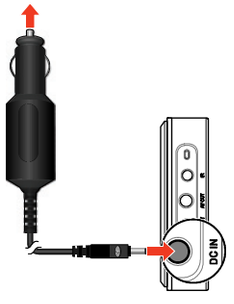
AC-Ladegerät



1. Befestigen Sie den regionalen Adapter am AC-Ladegerät (❶).
2. Verbinden Sie das Netzkabel mit dem DC-Eingang-Netzanschluss für Ihre TV-Box (❷).
3. Stecken Sie das AC-Ladegerät in eine Steckdose (❸).

Die Stromanzeige leuchtet grün, wenn die TV-Box mit Strom versorgt wird.

Fahrzeug-Ladegerät



Verbinden Sie ein Ende des Fahrzeug-Ladegerätes mit dem DC-Eingang-Netzanschluss auf Ihrer TV-Box und das andere Ende mit dem Zigarettenanzünder im Fahrzeug.

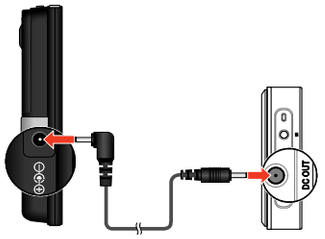
Die Stromanzeige leuchtet grün, wenn die TV-Box mit Strom versorgt wird.

Hinweis: Achten Sie darauf, dass Kfz-Ladegerät aus dem Kfz-Zigarettenanzünder zu entfernen, wenn Sie Ihre TV-Box nicht verwenden. Auf diese Weise verhindern Sie einen unnötigen Stromverbrauch im Fahrzeug.

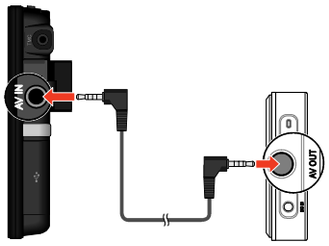
Wie verbinde ich die TV-Box mit meinem Mio?

Hinweis: Es wird empfohlen, dass Sie die TV-Box und Ihren Mio zuerst in der Fahrzeughalterung platzieren, bevor Sie die Kabel anschließen.

1. Verwenden Sie das mitgelieferte Netzkabel, um Ihre TV-Box und Ihren Mio, wie in der Abbildung dargestellt, anzuschließen.

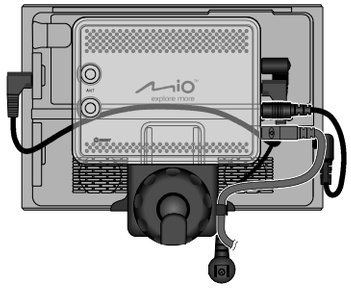


2. Verwenden Sie das mitgelieferte AV-Kabel, um Ihre TV-Box und Ihren Mio, wie in der Abbildung dargestellt, anzuschließen.



Für einen besseren Empfang des GPS-Signals müssen Sie einen Empfangsbereich auf Ihrem Mio frei halten.

Verbinden Sie alle Kabel zwischen Ihrer TV-Box und dem Mio, wie in der Abbildung dargestellt.



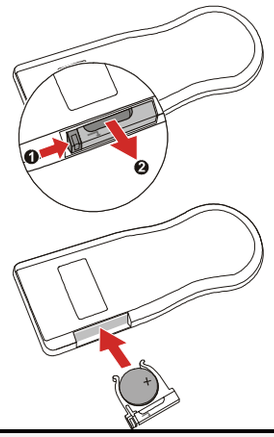
Einschalten Ihrer TV-Box und des Mio

1. Vergewissern Sie sich, dass Ihre TV-Box mit dem Ladegerät mit Strom versorgt wird. (Weitere Informationen finden Sie in „Wie verwende ich das Ladegerät?“.)
2. Vergewissern Sie sich, dass alle notwendigen Verbindungen zwischen den zwei Geräten hergestellt wurden. (Weitere Informationen finden Sie in „Wie verbinde ich die TV-Box mit meinem Mio?“.)
3. Drücken Sie die Netztaste auf der Fernbedienung, um Ihre TV-Box einzuschalten, und drücken Sie die Netztaste auf Ihrem Mio 3 Sekunden lang, um Ihren Mio einzuschalten.

Wie verwende ich die Fernbedienung?

Einlegen der Batterie in die Fernbedienung

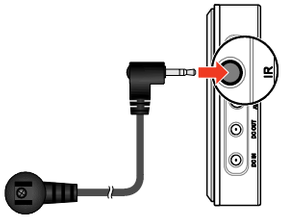
1. Drehen Sie die Fernbedienung um.
2. Schieben Sie die Verriegelung der Batterie nach rechts (❶), um die Batteriehalterung zu entfernen und ziehen Sie die Halterung von der Fernbedienung ab (❷).
3. Legen Sie die Batterie in die Batteriehalterung. Vergewissern Sie sich, dass die Seite der Batterie mit dem + nach oben zeigt.
4. Schieben Sie die Batteriehalterung wieder an ihren Platz zurück und vergewissern Sie sich, dass sie in die Position mit einem Klick eingerastet ist..



VORSICHT:

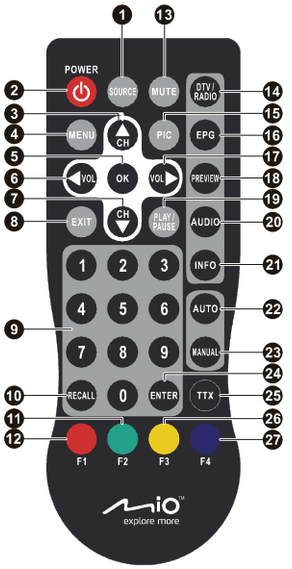
- Erhitzen, öffnen, durchstechen und verstümmeln Sie die Batterien nicht und werfen Sie sie nicht ins Feuer.
- Verwenden Sie nur den richtigen Batterietyp.
- Wenn Sie die Batterie für einen längeren Zeitraum nicht verwenden (mehr als einen Monat), entfernen Sie diese, um eine Beschädigung durch Batteriekorrosion zu verhindern.
- Falls die Batterie leckt, reinigen Sie die Flüssigkeit und legen Sie eine neue Batterie ein.
- Halten Sie sich an die Vorschriften Ihrer Kommunalverwaltung zur richtigen Entsorgung der Batterie.

Mit dem Infrarotsensor verbinden



Bevor Sie die Fernbedienung verwenden, vergewissern Sie sich, dass der Infrarotsensor mit der TV-Box verbunden ist, wie in der Abbildung dargestellt. Vergewissern Sie sich, dass der Infrarotsensor nicht von Ihrem Mio behindert wird.

Funktionen der Fernbedienung



	Schaltfläche	Beschreibung
❶	**SOURCE**	Nicht verwendet.
❷	**POWER**	Schaltet Ihre TV-Box ein und aus.
❸	**CH ▲**	Schaltet zum nächsten Kanal um oder bewegt den Cursor nach oben.
❹	**MENU**	Zeigt das Meü an.
❺	**OK**	Drücken Sie OK, um auszuwählen oder eine Auswahl zu bestätigen.
❻	**VOL ◀**	Verringert die Lautstärke oder bewegt den Cursor nach links.
❼	**CH ▼**	Schaltet zum vorhergehenden Kanal um oder bewegt den Cursor nach unten.
❽	**EXIT**	Beendet den aktuellen Menübildschirm.
❾	**Numerische Tastatur**	Gibt eine Kanalnummer ein.
❿	**RECALL**	Kehrt zum letzten ausgewählten Kanal zurück.
⓫	**F2**	Verwenden Sie diese Taste, um im Teletext-Modus durch die Seiten zu blättern.
⓬	**F1**	Verwenden Sie diese Taste, um im Teletext-Modus durch die Seiten zu blättern.
	F2	Verwenden Sie diese Taste, um im Teletext-Modus durch die Seiten zu blättern.
⓭	**MUTE**	Stummschaltung. Drücken Sie noch einmal, um den Ton wieder einzuschalten.
⓮	**DTV/ RADIO**	Schaltet zwischen dem DTV- und dem RADIO-Modus um.
⓯	**PIC**	Nicht verwendet.
⓰	**EPG**	Öffnet das elektronische Programm („Electronic Program Guide“ - EPG).
⓱	**PREVIEW**	Nicht verwendet.
⓲	**PLAY/ PAUSE**	Nicht verwendet.
⓳	**AUDIO**	Nicht verwendet.
⓴	**TTX**	Nicht verwendet.
㉑	**INFO**	Zeigt DTV-Systeminformationen an.
㉒	**AUTO**	Startet automatisch eine Suche nach digitalen TV-Kanälen, die in Ihrem Bereich verfügbar sind.
㉓	**MANUAL**	Startet eine manuelle Kanalsuche.
㉔	**ENTER**	Drücken Sie, um die Auswahl der Kanalnummer zu bestätigen.

⑰	**VOL ▶**	Erhöht die Lautstärke oder bewegt den Cursor nach rechts.
⑱	**PREVIEW**	Zeigt eine Vorschau der verfügbaren Kanäle an.
	PLAY/ PAUSE	Wiedergabe oder Pause des aktuellen Kanals.
⑲	**AUDIO**	Stellt die zweite Sprache oder den Audio-Modus ein.
	VOL ▶	Erhöht die Lautstärke oder bewegt den Cursor nach rechts.
⑳	**PREVIEW**	Zeigt eine Vorschau der verfügbaren Kanäle an.
㉕	**TTX**	Ruft den Teletext auf (wenn dieser vom verwendeten digitalen TV-Dienst unterstützt wird).
㉖	**F3**	Blättert zur vorhergehenden Seite im Programm-Modus. Verwenden Sie diese Taste, um im Teletext-Modus durch die Seiten zu blättern.
㉗	**F4**	Blättert zur nächsten Seite im Programm-Modus. Verwenden Sie diese Taste, um im Teletext-Modus durch die Seiten zu blättern.

Schnell-Setup

1. Drücken Sie die Taste MENU auf der Fernbedienung, um den Menü-Bildschirm anzuzeigen.
2. Bewegen Sie den Cursor, um die Automatische Suche ( ) auszuwählen und drücken Sie **OK**.
3. Wählen Sie **OK** und drücken Sie **OK**..
4. Die automatische Suche startet.
5. Sobald die automatische Suche abgeschlossen ist, können Sie die TV-Programme ansehen. Dies kann ein paar Minuten dauern.

Grundfunktionen

Wie wähle ich den Kanal aus?

- Um die Kanäle der Reihe nach durchzuschalten, drücken Sie **CH ▲/CH ▼**.
- Um eine Kanalnummer einzugeben, drücken Sie die Nummer auf der numerischen Tastatur der Fernbedienung und drücken Sie **ENTER**.

Wie unterbreche ich ein Programm?

- Um das aktuelle Programm zu unterbrechen, drücken Sie **PAUSE/PLAY**.
- Um das Programm fortzusetzen, drücken Sie wieder **PAUSE/PLAY**.

  Hinweis: Das Programm wird die Live-Wiedergabe fortsetzen. Es wird nicht dort fortsetzen, wo Sie unterbrochen haben.

Wie kehre ich zum vorherigen Kanal zurück?

Drücken Sie RECALL, um zum letzten betrachteten Kanal zurückzukehren.

Wie schalte ich zwischen TV und Radio um?

Ihre TV-Box kann sowohl digitales TV als auch Radiosignale empfangen. Um zwischen den Signalen umzuschalten:

- Drücken Sie MENU, um das Hauptmenü zu öffnen. Wählen Sie **Betriebsart** und drücken Sie dann auf OK oder
- drücken Sie **DTV/RADIO** auf der Fernbedienung.

Was kann ich im Hauptmenü verwenden?

Folgende Optionen stehen im Hauptmenü zur Auswahl: Verwenden Sie **CH ▲/CH ▼**, **VOL ▶/ VOL ◀** auf der Fernbedienung, um einen Punkt auszuwählen und drücken Sie OK, um die Einstellung zu ändern.

	Name	Beschreibung		Name	Beschreibung
	Betriebsart	Schaltet zwischen TV- und Radio-Modus um.		**Programm-Info**	Liefert Informationen über Systemparameter und über das Signal. **Hinweis**: Abhängig vom Dienstleistungsprovider ist es möglich, dass einige Informationen nicht verfügbar sind.
	Programm-liste	Zeigt alle verfügbaren Kanäle an. **Hinweis**: Wenn Sie eine neue Region eingeben, wird empfohlen, die Kanäle automatisch neu zu suchen, um diese Liste zu aktualisieren. **Hinweis**: Abhängig vom Dienstleistungsprovider kann es sein, dass der Sendeplan und die Programminformationen nicht verfügbar sind.		**Automatische Suche**	Führt eine automatische Kanalsuche durch.
	Vorschau	Ermöglicht Ihnen einen Einblick in die aktuellen Programme von 9 ausgewählten Kanälen.		**Manuelle Suche**	Führt eine manuelle Kanalsuche durch.
	Audiokanal	Konfiguriert die Einstellungen des Audio-Kanals.		**System-einstellung**	Konfiguriert die Systemeinstellungen. Weitere Informationen finden Sie in „Systemeinstellungen“.
	Programme sortieren	Ermöglicht Ihnen das Überspringen, Verschieben oder Löschen von Kanälen			

Systemeinstellungen

Wählen Sie im Hauptmenü **Systemeinstellungen**, und drücken Sie **OK**. Sie können die folgenden Optionen einstellen. Verwenden Sie **CH ▲/CH ▼**, **VOL ▶/VOL ◀** auf der Fernbedienung, um einen Punkt auszuwählen und drücken Sie **OK**, um die Einstellung zu ändern.

	Name	Beschreibung		Name	Beschreibung
	Installations-assistent	Hilft Ihnen bei einem Schnell-Setup mit Schritt-für-Schritt-Anweisungen.		**Regional-einstellung**	Zum Einstellen oder Ändern Ihrer Region.
	Bildformat	Schalten Sie zwischen den Formaten 16:9 Widescreen, Zoom und Vertikalzoom um.		**Menüsprache**	Stellt die Sprache der Bildschirmanzeige (OSD) ein.
	Untertitelsprache	Stellt die Sprache der Untertitel ein. **Hinweis**: Die verfügbaren Untertitelsprachen hängen vom Dienstleistungsprovider ab.		**Zeitzone**	Stellt die Zeitzone ein.
	TV-Standard	Stellt den TV-Standard auf NTSC, PAL oder Auto ein.			

Referenz

Fehlerbehebung

Problem	Lösung
Kein Bild und Ton	Vergewissern Sie sich, dass der Strom an Ihre digitale TV-Box angeschlossen ist.
	Drücken Sie die Netztaste auf der Fernbedienung.
	Prüfen Sie alle Verbindungen zwischen Ihrem Mio und der TV-Box.
Es kann nur eine geringe Anzahl von Kanälen angezeigt werden	Starten Sie die Kanalsuche manuell oder automatisch.
	Passen Sie die Antenne oder die Position Ihrer digitalen TV-Box für einen besseren Signalempfang an.
	Wenden Sie sich an das autorisierte Kanal-Servicecenter für Hilfe oder weitere Informationen.
Signalstärke ist schwach	Passen Sie die Antenne oder die Position Ihrer digitalen TV-Box für einen besseren Signalempfang an.
	Vergewissern Sie sich, dass die Region, die Zeitzone und der TV-Standard richtig sind.
	Wenden Sie sich an das autorisierte Kanal-Servicecenter für Hilfe oder weitere Informationen.

Problem	Lösung
Kein Ton	Drücken Sie VOL ▶, um die System-Lautstärke auf Ihrem Mio anzupassen.
	Drücken Sie MUTE auf der Fernbedienung, um den Stummschaltungs-Modus zu beenden.
	Drücken Sie Stumm auf Ihrem Mio.
Kein Bild	Passen Sie die Antenne oder die Position Ihrer digitalen TV-Box für einen besseren Signalempfang an.
	Prüfen Sie alle Verbindungen zwischen Ihrem Mio und der TV-Box.
Die Fernbedienung funktioniert nicht	Wechseln Sie die Batterie in der Fernbedienung.
	Kontrollieren Sie, dass der Infrarotsensor nicht verstellt ist.

Pflege Ihres Mio

Wenn Sie gut auf Ihren Mio acht geben, sichert Ihnen dies einen störungsfreien Betrieb und reduziert das Schadensrisiko für Ihren Mio.

- Halten Sie Ihren Mio fern von überhöhter Feuchtigkeit und extremen Temperaturen.
- Setzen Sie Ihren Mio nicht für längere Zeit direktem Sonnenlicht oder starkem ultraviolettem Licht aus.
- Legen Sie nichts auf Ihren Mio und lassen Sie keine Objekte auf ihn fallen.
- Lassen Sie Ihren Mio nicht fallen und setzen Sie ihn keinen schweren Stößen aus.
- Setzen Sie Ihren Mio keinen plötzlichen und starken Temperaturänderungen aus. Dies könnte zur Kondensierung von Feuchtigkeit im Gerät führen, die Ihren Mio beschädigen könnte. Für den Fall, dass Kondenswasser entsteht, lassen Sie Ihren Mio vollständig trocknen, bevor Sie ihn verwenden.
- Schalten Sie Ihren Mio vor der Reinigung immer aus. Verwenden Sie ein sanftes, fusselfreies Tuch zum Abwischen des Bildschirms und des Äußeren Ihres Mio.
- Verwenden Sie keine Papiertücher zum Reinigen des Bildschirms.
- Versuchen Sie nie, Ihren Mio zu zerlegen, zu reparieren oder irgendwelche Änderungen vorzunehmen. Ein Zerlegen, eine Änderung und jeder Reparaturversuch könnten Ihren Mio beschädigen und sogar zu Körperverletzungen oder Sachschäden führen und werden jegliche Gewährleistung aufheben.
- Lagern oder tragen Sie keine entzündbaren Flüssigkeiten, Gase oder explosive Materialien im selben Fach wie Ihren Mio, dessen Teile oder Zubehör.

Behördliche Informationen

Hinweis: Für behördliche Identifizierungszwecke wurde diesem Produkt die Modellnummer N218 zugewiesen.

Angaben zu gesetzlichen Vorschriften

Europa

CE

Produkte mit der CE-Kennzeichnung entsprechen der Richtlinie (1999/5/EG) über Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen (R&TTE), der Richtlinie (2004/108/EG) über elektromagnetische Verträglichkeit und der Richtlinie (2006/95/EG) über niedrige Spannungsgrenzen - herausgegeben von der Kommission der Europäischen Gemeinschaft.

Die Übereinstimmung mit diesen Richtlinien beinhaltet die Konformität mit den folgenden europäischen Normen:

1999/5/EG Richtlinie über Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen (R&TTE)

EN55013:2001/A1:2003, EN61000-3-2:2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001

EN55020:2002/A1:2003, EN61000-4-2:2001, EN61000-4-4:2004

IEC 60065/A1: 2005

Der Hersteller wird nicht für Änderungen, die vom Nutzer durchgeführt wurden, und den Folgen daraus haften, wodurch die Konformität des Produkts mit der CE-Kennzeichnung verändert werden kann.

Hiermit erklärt Mio Technology, dass sich dieser N218 in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

Sicherheitsvorkehrungen

Längerfristiges Hören von Musik bei maximaler Lautstärke kann die Ohren beschädigen.

Zum Ladevorgang

- Verwenden Sie nur das mit dem Gerät mitgelieferte Ladegerät (PSC11R-050). Die Verwendung eines anderen Ladegerättyps wird zu einer Fehlfunktion und/oder Gefahr führen.
- Dieses Gerät ist für die Versorgung von einem EINGETRAGENEN Netzanschlussgerät mit der Kennzeichnung „LPS“, „Limited Power Source” und einer Ausgangsleistung von + 5 V DC/2,0 A vorgesehen.

Über das Ladegerät

- Verwenden Sie das Ladegerät nicht in Umgebungen mit hoher Feuchtigkeit. Berühren Sie das Ladegerät nie mit feuchten Händen oder Füßen.
- Achten Sie auf ausreichende Belüftung rund um das Ladegerät, wenn es für den Betrieb des Gerätes verwendet wird. Bedecken Sie das Ladegerät nicht mit Papier oder anderen Objekten, die die Kühlung beeinträchtigen. Verwenden Sie das Ladegerät nicht, so lange es sich in einer Tragetasche befindet.
- Schließen Sie das Ladegerät an eine geeignete Stromquelle an. Die Spannungsanforderungen befinden sich auf dem Produktgehäuse und/oder der Verpackung.
- Verwenden Sie das Ladegerät nicht, wenn das Kabel beschädigt ist.
- Versuchen Sie nicht, dieses Gerät zu warten. Es sind keine Bauteile enthalten, die vom Anwender repariert werden können. Tauschen Sie das Gerät aus, falls der Adapter beschädigt ist oder hoher Feuchtigkeit ausgesetzt war.

Revisión: R01

Marcas comerciales
Todos los nombres de producto y marcas son marcas comerciales o marcas registradas de sus respectivos propietarios.

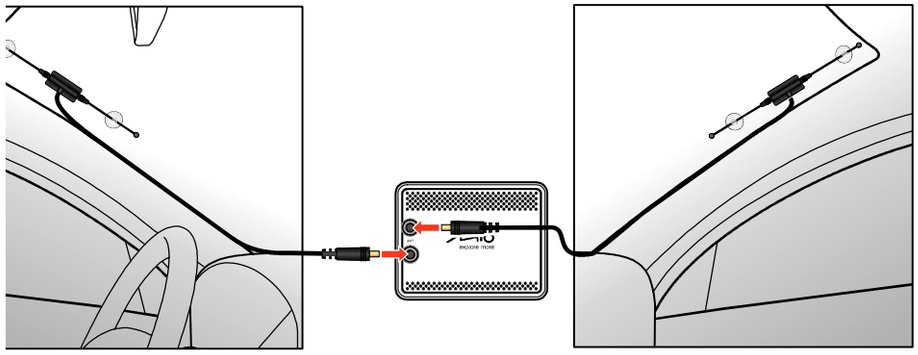
Exención de responsabilidad
Las especificaciones y los documentos pueden cambiar sin previo aviso. Mio Technology no garantiza que este documento esté libre de errores. Mio Technology no se hace responsable de los daños ocasionados de manera directa o indirecta por errores, omisiones o discrepancias entre el dispositivo y los documentos.

Notas
Es posible que no se encuentren disponibles todos los modelos en todos los países.
Dependiendo del modelo adquirido, es posible que el color y la apariencia del dispositivo y de los accesorios no coincidan exactamente con los mostrados en las imágenes de este documento.
Las capturas de pantalla y demás presentaciones mostradas en este documento son solamente con fines ilustrativos y pueden diferir de las pantallas y presentaciones reales generadas por el producto.

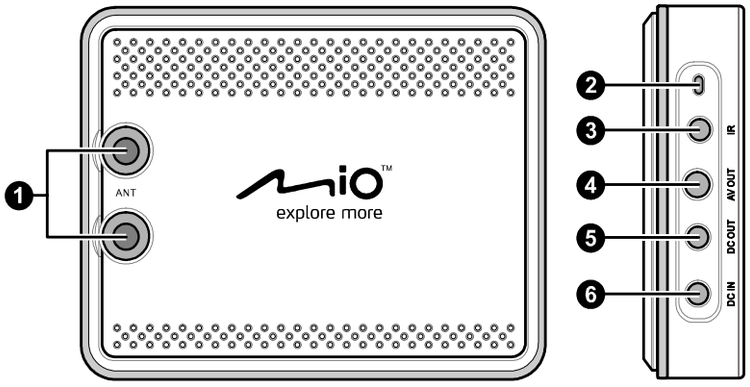
Uso de antenas de TV externas

PRECAUCIÓN: la función de reproductor de vídeo o TV no debe utilizarse mientras conduce ya que puede ocasionar un accidente. Asegúrese de cumplir esta advertencia. Mio no asume ninguna responsabilidad a este respecto.

El receptor de TV se entrega con dos antenas de TV digital externas para conseguir una mejor recepción de la señal en zonas donde la recepción sea de baja calidad. Introduzca los conectores de las dos antenas de TV en los conectores de antena de TV digital externa del receptor de TV. Coloque las antenas de TV en su vehículo tal como se muestra a continuación.



Descripción del receptor de TV

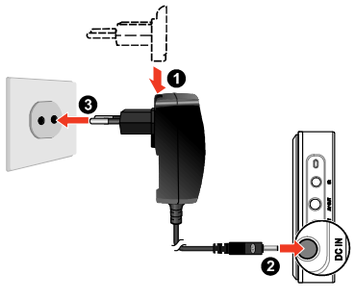


	Nombre	Descripción
❶	**Conector de antena de TV digital externa**	Conecta una antena de TV digital externa.
❷	**Indicador de encendido**	Cambia a color verde cuando se conecta el receptor de TV al cargador.
❸	**Conector del sensor de infrarrojos del mando a distancia**	Se conecta al sensor de infrarrojos del mando a distancia.
❹	**Conector de salida de AV**	Se conecta al Mio C728 o a otro dispositivo de vídeo externo.
❺	**Conector de suministro eléctrico de salida de CC**	Suministra alimentación al Mio C728 o a otro dispositivo de vídeo de 5 V 2 A externo.
❻	**Conector de suministro eléctrico de entrada de CC**	Se conecta al cargador.

Uso de los cargadores

Nota: es posible que el Mio sólo se entregue con uno de estos cargadores dependiendo del país donde se adquiera el producto.

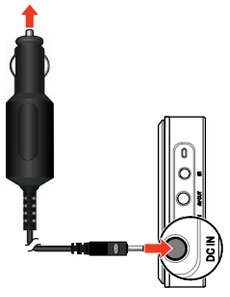
Cargador de CA



1. Conecte el enchufe convertidor al cargador de CA (❶)
2. Conecte el cable de alimentación al conector de entrada de CC del receptor de TV (❷).
3. Conecte el cargador de CA al enchufe de la pared (❸).

El indicador de encendido se ilumina en color verde al encender el receptor de TV.

Cargador de coche



Conecte un extremo del cargador de coche al conector de entrada de CC del receptor de TV y el otro extremo al encendedor del vehículo.

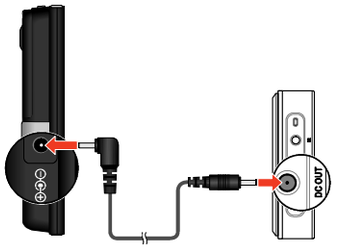
El indicador de encendido se ilumina en color verde al encender el receptor de TV.

Nota: Asegúrese de haber extraído el cargador de coche del enchufe del encendedor cuando no esté usando su Módulo TV. Esto evita un consumo innecesario de energía en el vehículo.

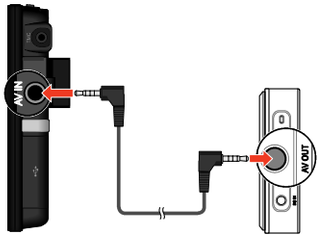
Conexión del receptor de TV al Mio

Nota: se recomienda colocar el receptor de TV y el Mio en el soporte para el coche antes de conectar los cables

1. Utilice el cable de alimentación suministrado para conectar el receptor de TV y el Mio tal como se muestra en la ilustración.

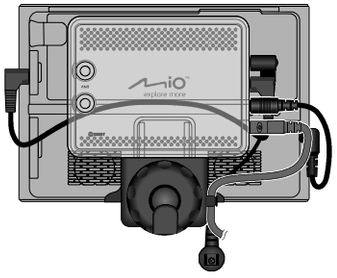


2. Utilice el cable de AV suministrado para conectar el receptor de TV y el Mio como se indica.



Para conseguir una mejor recepción de señal de GPS, el área de recepción del Mio, situada en la parte superior de éste, debe estar despejada.

Conecte todos los cables del receptor de TV al Mio como se muestra.

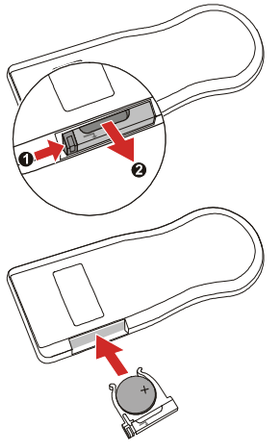


Encendido del receptor de TV y el Mio

1. Asegúrese de que el receptor de TV recibe alimentación del cargador. (Para obtener más información, consulte la sección “Uso de los cargadores”.)
2. Asegúrese de que se han realizado todas las conexiones necesarias entre los dos dispositivos. (Para obtener más información, consulte la sección “Conexión del receptor de TV al Mio”.)
3. Pulse el botón de encendido en el mando a distancia para encender el receptor de TV y pulse el botón de encendido del Mio durante 3 segundos.

Uso del mando a distancia

Instalación de la pila del mando a distancia



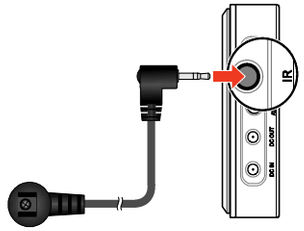
1. Déle la vuelta al mando a distancia.
2. Deslice el bloqueo de pila hacia la derecha (❶) para poder retirar el compartimento de pila y extráigalo del mando a distancia (❷).
3. Coloque la pila en el compartimento de pila. Asegúrese de que el extremo + de la pila mira hacia arriba.
4. Vuelva a colocar el compartimento de pila en su sitio y asegúrese de que éste queda bien colocado con un clic.

PRECAUCIÓN:

- No aplique calor, abra, perfore, dañe ni tire la pila al fuego. Utilice sólo el tipo de pila correcto.
- Si no va utilizar la pila durante un período de tiempo prolongado (más de un mes), retírela para evitar daños derivados de la corrosión de la pila.
- En caso de que existan fugas en la pila, elimine todo el líquido e instale una pila nueva.
- Consulte la normativa local sobre la eliminación correcta de pilas.

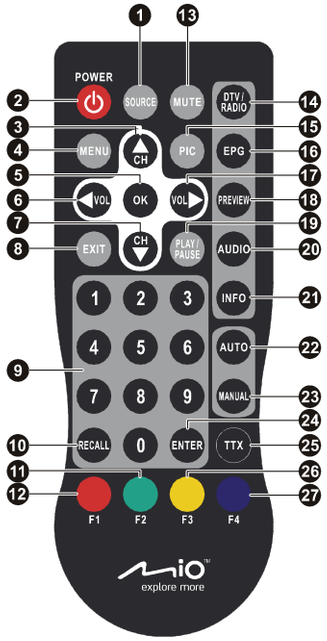
Conexión del sensor de infrarrojos del mando a distancia

Antes de utilizar el mando a distancia, asegúrese de que el sensor de infrarrojos del mando a distancia está conectado al receptor de TV como se muestra en la ilustración. Asegúrese de que el Mio no obstruye el sensor de infrarrojos.



Funciones del mando a distancia

	Botón	Descripción
❶	SOURCE	No se usa.
❷	POWER	Enciende y apaga el receptor de TV
❸	CH ▲	Permite cambiar al canal siguiente o mover el cursor hacia arriba.
❹	MENU	Muestra el menú.
❺	OK	Púlselo para seleccionar o aceptar una opción.
❻	VOL ◀	Reduce el volumen o mueve el cursor hacia la izquierda.
❼	CH ▼	Permite cambiar al canal anterior o mover el cursor hacia abajo.
❽	EXIT	Permite salir de la pantalla de menú actual.
❾	Teclado numérico	Permite introducir un número de canal.
❿	RECALL	Permite volver al canal al que se accedió por última vez.
⓫	F2	Utilice este botón para consultar las páginas de teletexto en modo de teletexto.
⓬	F1	Utilice este botón para consultar las páginas de teletexto en modo de teletexto. Configura el idioma de los subtítulos.
⓭	MUTE	Silencia el sonido. Vuelva a pulsarlo para anularlo.
⓮	DTV/RADIO	Permite cambiar entre modo de TV digital o RADIO.
⓯	PIC	No se usa.
⓰	EPG	Abre la guía electrónica de programas (EPG).
⓱	VOL ▶	Aumenta el volumen o mueve cursor hacia la derecha.
⓲	INFO	Muestra información sobre el sistema de TV digital.
⓳	AUTO	Busca automáticamente los canales de TV digital disponibles en la zona.
⓴	MANUAL	Realiza una búsqueda manual de canales.
㉑	ENTER	Pulse para confirmar la opción de número de canal.
㉒	TTX	Acceda al modo de teletexto (si es compatible con el servicio de TV digital utilizado).



⑱	**PREVIEW** **PLAY/PAUSE**	Muestra una vista previa de los canales disponibles. Reproduce o pone en pausa el canal actual.
⑲	**AUDIO** **PREVIEW**	Configura el segundo idioma o el modo de audio. Muestra una vista previa de los canales disponibles.
⑳	**PLAY/PAUSE**	Reproduce o pone en pausa el canal actual.
㉖	**F3**	Permite desplazarse a la página anterior en el modo EPG. Utilice este botón para consultar las páginas de teletexto en modo de teletexto.
㉗	**F4**	Permite desplazarse a la página siguiente en el modo EPG. Utilice este botón para consultar las páginas de teletexto en modo de teletexto.

Configuración rápida

1. Pulse el botón MENU del mando a distancia para ver la pantalla de menú.
2. Desplace el cursor para seleccionar la opción Búsqueda automática ( ) y pulse **OK**..
3. Seleccione **OK** en la pantalla y pulse **OK**.
4. Se inicia la búsqueda automática.
5. Una vez que haya finalizado la búsqueda automática, podrá ver programas de TV. El proceso puede tardar un par de minutos.

Funcionamiento básico

Selección del canal

- Para cambiar de canal de manera consecutiva, pulse **CH ▲/CH ▼**.
- Para introducir el número de canal, pulse su número en el teclado numérico del mando a distancia y pulse **ENTER**.

Pausa de un programa

- Para poner en pausa el programa actual, pulse **PAUSE/PLAY**.
- Para reanudar el programa, pulse de nuevo **PAUSE/PLAY**.

  Nota: el programa volverá a reanudarse aunque no lo hará en el punto donde se puso en pausa sino que se reproducirá la emisión en vivo.

Recuperación del canal anterior

- Pulse **RECALL** para cambiar al último canal visualizado.

Cambio del modo TV al modo Radio

El receptor de TV puede recibir tanto señales de TV digital como señales de radio. Para cambiar el tipo de señal:

- Pulse **MENU** para abrir el menú principal. Seleccione la opción de **Tipo Servicio** y pulse **OK** o
- Pulse **DTV/RADIO** en el mando a distancia.

Uso del menú principal

En el menú principal se encuentran disponibles las siguientes opciones. Utilice **CH ▲/CH ▼, VOL ▶/VOL ◀** del mando a distancia para seleccionar una opción y pulse OK para cambiar la configuración.

	Nombre	Descripción		Nombre	Descripción
	Tipo Servicio	Permite cambiar entre modo de TV o Radio.		**Info de programa**	Proporciona información sobre los parámetros del sistema y la señal. **Nota**: dependiendo del proveedor de servicio, es posible que determinada información no esté disponible.
	Lista de programas	Muestra todos los canales disponibles. **Nota**: al introducir una nueva región, se recomienda realizar una exploración automática de los canales para actualizar la lista **Nota:** dependiendo del proveedor de servicio, es posible que el programa de emisión y la información de programa no estén disponibles.		**Búsqueda automática**	Realiza una búsqueda de canal automática.
	Previsualización	Permite disponer de una vista previa de los programas actuales de 9 canales seleccionados.		**Búsqueda manual**	Realiza una búsqueda manual de canales.
	Canal de Audio	Configura el canal de audio		**Configuración del sistema**	Configura el sistema. Consulte la sección “Configuración del sistema” para obtener información adicional.
	Edición de programas	Permite omitir, mover o eliminar canales.			

Configuración del sistema

En el menú principal, seleccione la opción de **Configuración del sistema** y pulse **OK**. Se pueden configurar las siguientes opciones: Utilice **CH ▲/CH ▼**, **VOL ▶/VOL ◀** del mando a distancia para seleccionar una opción y pulse **OK** para cambiar la configuración.

	Nombre	Descripción		Nombre	Descripción
	Asistente de Instalación	Le ayuda en la instalación rápida facilitándole instrucciones paso a paso.		**Ajuste Local**	Permite establecer o cambiar la región.
	Formato pantalla	Permite cambiar entre formato de pantalla panorámica 16:9, Zoom total y zoom vertical		**Idioma pantalla**	Configura el idioma de la pantalla
	Idioma Subtítulo	Configura el idioma de los subtítulos. **Nota**: los idiomas disponibles dependen del proveedor de servicio.		**Zona horaria**	Configura la zona horaria
	Estándar TV	Configura el estándar de TV en NTSC, PAL o Auto.			

Referencia

Resolución de problemas

Problema	Solución
No se muestra ninguna imagen ni se emite sonido.	Asegúrese de que el receptor de TV digital recibe suministro eléctrico CA.
	Pulse el botón de encendido en el mando a distancia.
	Compruebe todas las conexiones entre el Mio y el receptor de TV.
Sólo se pueden ver unos pocos canales	Realice una búsqueda de canales manual o automática.
	Ajuste la antena o la posición del receptor de TV digital para conseguir una mejor recepción de la señal.
	Póngase en contacto con el centro emisor de canales para recibir asistencia o más información
La intensidad de la señal es débil.	Ajuste la antena o la posición del receptor de TV digital para conseguir una mejor recepción de la señal.
	Asegúrese de que la región, la zona horaria y el estándar de TV son correctos.
	Póngase en contacto con el centro emisor de canales para recibir asistencia o más información

Problema	Solución
Sin sonido	Pulse VOL ▶ para ajustar el volumen del sistema en el Mio.
	Pulse MUTE en el mando a distancia para cancelar el modo MUTE.
	Pulse MUTE en el Mio.
Sin imagen	Ajuste la antena o la posición del receptor de TV digital para conseguir la mejor recepción de la señal.
	Compruebe todas las conexiones entre el Mio y el receptor de TV.
l mando a distancia n funciona.	Cambie la pila del mando a distancia.
	Compruebe que el sensor de infrarrojos del mando a distancia no está obstruido.

Cuidados del Mio

El cuidado del Mio garantizará un funcionamiento sin problemas y reducirá el riesgo de daños en el Mio.

- Mantenga el Mio *alejado* de humedad excesiva y temperaturas extremas.
- Evite exponer el Mio a la luz solar directa o a la luz ultravioleta fuerte durante largos períodos de tiempo.
- No coloque nada encima del Mio ni deje caer objetos encima de él.
- No coloque el Mio ni lo someta a golpes fuertes.
- No someta el Mio a cambios de temperatura bruscos y extremos ya que podrían causar condensación dentro del dispositivo que podría dañar el Mio. Si esto ocurre, deje que el Mio se seque por completo antes de utilizarlo.
- No limpie nunca el Mio cuando está encendido. Use un paño limpio y sin pelusa para limpiar la pantalla y el exterior del Mio.
- No utilice toallitas de papel para limpiar la pantalla.
- No intente desmontar, reparar o realizar modificación alguna al Mio. El desmontaje, la modificación o cualquier intento de reparación podrían dañar el Mio e incluso causar daños personales o a la propiedad además de invalidar toda garantía.
- No almacene ni transporte líquidos inflamables, gases ni materiales explosivos en el mismo lugar que el Mio, sus piezas o accesorios.

Información reglamentaria

Nota: con fines de identificación normativos, a este producto se le ha asignado el número de modelo N218.

Normativa

Europa

CE

Los productos con el distintivo CE cumplen la Directiva 1999/5/CE sobre equipos radioeléctricos y equipos terminales de telecomunicación (R&TTE), La Directiva 2004/108/CEE sobre compatibilidad electromagnética y la Directiva (2006/95/CE) de baja tensión, modificada por la Comisión de la Unión Europea.

El cumplimiento de estas directivas implica la conformidad con las siguientes normas europeas:

Directiva 1999/5/EEC sobre equipos radioeléctricos y equipos terminales de telecomunicación (R&TTE)

EN55013:2001/A1:2003, EN61000-3-2:2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001

EN55020:2002/A1:2003, EN61000-4-2:2001, EN61000-4-4:2004

IEC 60065/A1: 2005

El fabricante no puede ser considerado responsable de las modificaciones realizadas por el usuario ni de las consecuencias de las mismas, que pueden alterar la conformidad del producto al distintivo CE.

Por la presente Mio Technology declara que el producto N218 cumple los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva 1999/5/CE.

Precauciones de seguridad

- a escucha de música al volumen máximo puede dañar los oídos.

Carga

- Utilice únicamente el cargador (PSC11R-050) suministrado con el dispositivo. El uso de otro tipo de cargador ocasionará avería y/o peligro.
- Este producto está diseñado para recibir alimentación de una unidad de alimentación APROBADA que lleve la marca “LPS” (Limited Power Source, Fuente de alimentación limitada) y con una potencia nominal de + 5 V CC/2.0 A.

Cargador

- No utilice el cargador en un entorno muy húmedo. Nunca toque el cargador si tiene las manos o los pies húmedos.
- Permita una ventilación adecuada en torno al cargador cuando lo utilice para poner en funcionamiento el dispositivo. No cubra el cargador con papel u otros objetos que reduzcan la ventilación. No lo utilice si se encuentra dentro de una caja de transporte.
- Conecte el cargador a una fuente de alimentación adecuada. Los requisitos de voltaje se encuentran en la caja y/o el embalaje del producto.
- No utilice el cargador si el cable está dañado.
- No intente reparar el producto. No hay piezas en el interior que puedan ser reparadas por el usuario. Sustituya el producto si está dañado o se ha expuesto a una humedad excesiva.

Revisio: R01

Tavaramerkit
Kaikki merkit ja tuotteiden nimet ovat omistajiensa tavaramerkkejä tai rekisteröityjä tavaramerkkejä.

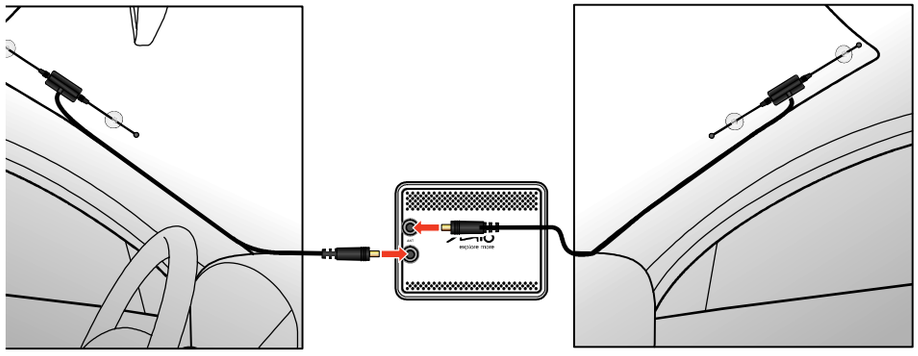
Vastuuvapauslauseke
Tietoja ja asiakirjoja voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta. Mio Technology ei takaa, etteikö tässä asiakirjassa voisi olla virheitä. Mio Technology ei sitoudu vastuuseen vaurioista, jotka johtuvat välittömästi tai välillisesti virheistä, puutteista tai eroavaisuuksista laitteen ja asiakirjojen välillä.

Huomautuksia
Kaikkia malleja ei ole saatavilla kaikilla alueilla.
Ostetusta mallista riippuen laitteen ja lisävarusteiden väri ja ulkonäkö eivät vastaa välttämättä täysin tämän asiakirjan kuvia.
Tämän asiakirjan ruutukuvat ja muut grafiikat ovat vain havainnollistavia kuvia. Ne saattavat poiketa laitteen käytön aikana eteen tulevista todellisista ruuduista ja tilanteista.

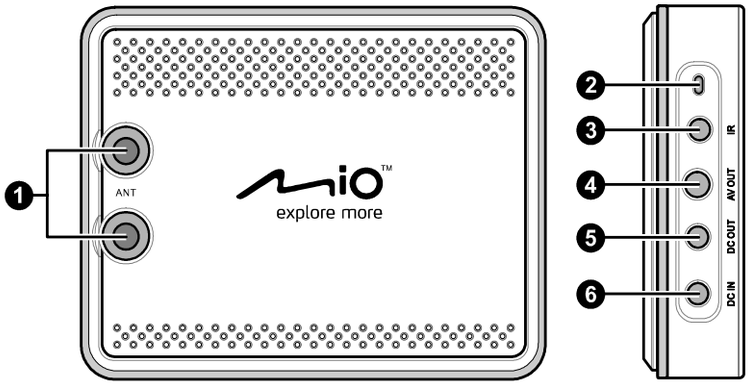
Ulkoisten tv-antennien käyttäminen?

HUOMIO: Videosoitinta tai TV:tä ei saa katsoa ajon aikana, sillä se voi aiheuttaa onnettomuuksia. Muista noudattaa tätä varoitusta. Mio ei ota mitään vastuuta tässä asiassa.

Digiboksissasi on kaksi ulkoista digitaalista tv-antennia, jotka parantavat signaalin vastaanottoa huonoilla alueilla. Kytke molempien antennien liittimet digiboksin ulkoisten digitaalisten tv-antennien liitäntöihin. Kytke tv-antennit autoosi seuraavissa kuvissa näytetyllä tavalla.



Digiboksin esittely

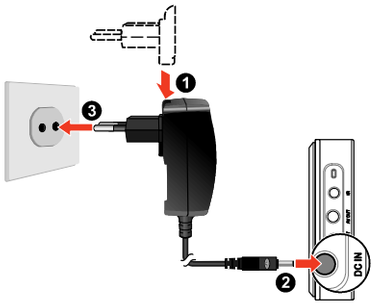


	Nimi	Kuvaus
❶	**Ulkoisen digitaalisen tv-antennin liitäntä**	Ulkoinen digitaalinen tv-antenni kytketään tähän.
❷	**Virran merkkivalo**	Palaa vihreänä, kun digiboksi on kytketty laturiin.
❸	**Kaukosäätimen infrapunasignaalin vastaanottimen liitäntä**	Kaukosäätimen infrapunasignaalin vastaanotin kytketään tähän.
❹	**AV OUT -liitäntä**	Mio C728 tai muu ulkoinen videolaite kytketään tähän
❺	**DC OUT -virtaliitäntä**	Mio C728:n tai muun ulkoisen videolaitteen (5V, 2A) virta saadaan tästä
❻	**DC IN -virtaliitäntä**	Laturi kytketään tähän.

Laturien käyttäminen

Huomautus: Mio-laitteen mukana saatetaan toimittaa alueesta riippuen vain yksi seuraavista latureista.

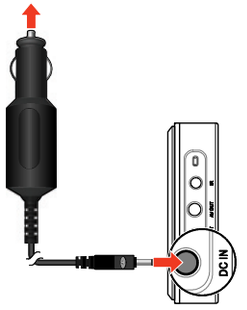
Verkkovirtalaturi



1. Yhdistä oman alueesi muuntajan pistoke verkkovirtalaturiin (❶).
2. Kytke virtajohto digiboksin DC IN -virtaliitäntään (❷).
3. Yhdistä verkkovirtalaturi pistorasiaan (❸).

Virran merkkivalo palaa vihreänä, kun digiboksi on kytkettynä virtalähteeseen.

Autolaturi



Kytke autolaturin toinen pää digiboksin DC IN -virtaliitäntään ja toinen pää auton tupakansytyttimen pistokkeeseen.

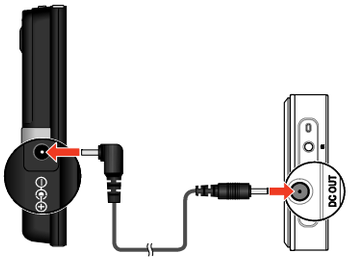
Virran merkkivalo palaa vihreänä, kun digiboksi on kytkettynä virtalähteeseen.

Huomautus: Varmista, että poistat autolaturi savukkeensytyttimestä, kun et käytä TV Boxia. Näin tekemällä estetään tarpeeton virran kulutus ajoneuvossa.

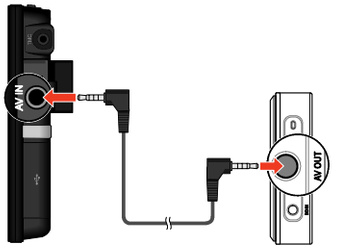
Digiboksin kytkeminen omaan Mio-laitteeseen

Huomautus: Digiboksi ja Mio kannattaa asettaa autotelineeseen ennen johtojen kytkemistä.

1. Yhdistä digiboksi ja Mio-laitteesi digiboksin mukana toimitetulla virtajohdolla kuvassa näytetyllä tavalla.

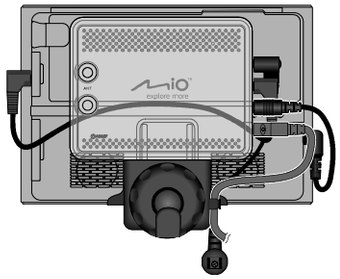


2. Yhdistä digiboksi ja Mio-laitteesi digiboksin mukana toimitetulla AV-johdolla kuvassa näytetyllä tavalla.



Älä peitä Mioa tai aseta sen yläpuolelle mitään esineitä, sillä se voi heikentää GPS-signaalin vastaanottoa.

Kytke kaikki digiboksin ja Mio-laitteen väliset johdot kuvassa näytetyllä tavalla.

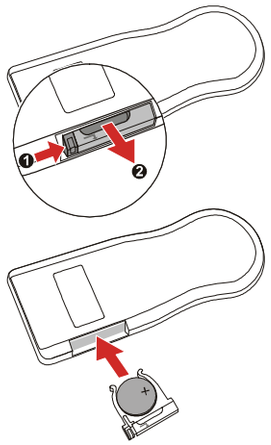


Digiboksin ja Mion käynnistäminen

1. Varmista, että digiboksi saa virtansa laturista. (Katso lisätietoja kohdasta "Laturien käyttäminen".)
2. Varmista, että kaikki laitteiden väliset kytkennät on tehty. (Katso lisätietoja kohdasta "Digiboksin kytkeminen omaan Mio-laitteeseen".)
3. Käynnistä digiboksi kaukosäätimen virtapainikkeesta ja käynnistä Mio pitämällä virtapainiketta alaspainettuna kolmen sekunnin ajan.

Kaukosäätimen käyttäminen

Paristojen asettaminen kaukosäätimeen



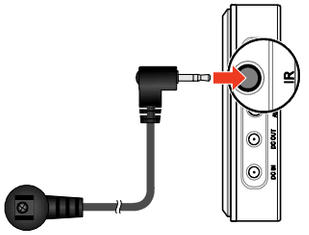
1. Aseta kaukosäädin ylösalaisin.
2. Irrota paristopidike liu'uttamalla paristolukkoa oikealle (❶) ja vedä paristopidike kokonaan ulos kaukosäätimestä (❷).
3. Aseta paristo paristopidikkeeseen. Varmista, että pariston plusnapa jää näkyviin, eli osoittaa ylöspäin.
4. Työnnä paristopidike takaisin paikoilleen ja varmista, että se napsahtaa kiinni.

HUOMIO:

- Paristoa ei saa kuumentaa, avata, puhkaista, ruhjoa tai hävittää polttamalla.
- Käytä vain oikeantyyppisiä paristoja.
- Jos paristoa ei käytetä pitkään aikaan (eli yli kuukauteen), poista paristo kaukosäätimestä, jotta paristo ei hapetu.
- Jos paristosta valuu nestettä, puhdista valumat ja vaihda vanha paristo uuteen.
- Tarkista paristojen hävittämisohjeet paikallisviranomaisilta.

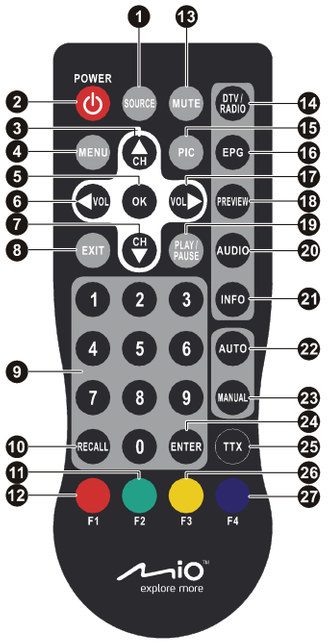
Infrapunasignaalin vastaanottimen kytkeminen

Varmista ennen kaukosäätimen käyttöä, että infrapunasignaalin vastaanotin on kytketty digiboksiin kuvassa näytetyllä tavalla. Varmista, että infrapunasignaalin vastaanotin ei jää Mion taakse.



Kaukosäätimen toiminnot

	Painike	Kuvaus
❶	**SOURCE**	Ei käytössä.
❷	**POWER**	Kytkee digiboksin päälle ja pois päältä.
❸	**CH ▲**	Vaihtaa seuraavalle kanavalle tai siirtää kursoria ylöspäin.
❹	**MENU**	Näyttää valikon.
❺	**OK**	Tee tai hyväksy valinta painamalla tästä.
❻	**VOL ◀**	Pienentää äänenvoimakkuutta tai siirtää kursoria vasemmalle.
❼	**CH ▼**	Vaihtaa edelliselle kanavalle tai siirtää kursoria alaspäin.
❽	**EXIT**	Poistuu avoinna olevasta valikkonäytöstä.
❾	**Numeronäppäimet**	Voit valita kanavan numeron.
❿	**RECALL**	Vaihtaa takaisin viimeksi katsellulle kanavalle.
⓫	**F2**	Teksti-tv-tilassa tällä painikkeella voi selata teksti-tv:n sivuja.
⓬	**F1**	Teksti-tv-tilassa tällä painikkeella voi selata teksti-tv:n sivuja. Määrittää tekstityksen kielen.
⓭	**MUTE**	Mykistää äänen. Mykistys vapautetaan painamalla painiketta uudestaan.
⓮	**DTV/RADIO**	Vaihtaa digitaalisen television ja radio-tilan välillä.
⓯	**PIC**	Ei käytössä.
⓰	**EPG**	Avaa sähköisen ohjelma-oppaan (EPG).
⓱	**VOL ▶**	Suurentaa äänenvoimakkuutta tai siirtää kursoria oikealle.
⓲	**INFO**	Näyttää digitaalisen television järjestelmätiedot.
⓳	**AUTO**	Käynnistää alueella saatavilla olevien digitaalisten tv-kanavien automaattisen haun.
⓴	**MANUAL**	Käynnistää manuaalisen kanavahaun.
㉑	**ENTER**	Tällä painikkeella vahvistetaan valittu kanavanumero.
㉒	**TTX**	Avaa teksti-tv:n (jos valittu kanava tukee teksti-tv-toimintoa).



⑱	**PREVIEW**	Näyttää esikatselun kaikista saatavilla olevista kanavista.	㉖	**F3**	Siirtyy sähköisen ohjelmaoppaan edelliselle sivulle. Use this key to browse the teletext pages in the teletext mode.
⑲	**PLAY/PAUSE**	Toistaa tai pysäyttää nykyisen kanavan.	㉗	**F4**	Siirtyy sähköisen ohjelmaoppaan seuraavalle sivulle. Teksti-tv-tilassa tällä painikkeella voi selata teksti-tv:n sivuja.
⑳	**AUDIO**	Määrittää toissijaisen kielen tai äänitilan.			

Pika-asennus

1. Avaa Valikko-näyttö painamalla kaukosäätimen MENU-painiketta.
2. Siirrä kursori ja valitse automaattinen haku ( ) ja paina **OK**.
3. Valitse **OK** ja paina **OK**.
4. Automaattinen haku käynnistyy.
5. Kun automaattinen haku on valmis, voit alkaa katsoa tv-ohjelmia. Toiminto voi kestää muutaman minuutin..

Perustoiminnot

Kanavan valitseminen

- Voit selata kanavia järjestyksessä painikkeilla **CH ▲ / CH ▼.**
- Voit valita kanavan numeron kaukosäätimen numeronäppäimillä ja painamalla lopuksi **ENTER**.

Ohjelman pysäyttäminen?

- Voit pysäyttää meneillään olevan ohjelman painamalla näppäintä **PAUSE / PLAY**.
- Voit jatkaa ohjelman toistoa painamalla näppäintä **PAUSE / PLAY** uudestaan.

Huomautus: Ohjelma jatkuu siitä kohdasta missä lähetys on menossa, eikä siitä kohti mihin se pysäytettiin.

Viimeksi katsotun kanavan valitseminen

Voit vaihtaa takaisin viimeksi katsotulle kanavalle painamalla **RECALL**.

Televisio- ja radiolähetysten välillä vaihtaminen

Digiboksisi vastaanottaa sekä digitv- että radiosignaaleja. Voit vaihtaa tulosignaalia

- avaamalla päävalikon painamalla **MENU-näppäintä ja valitsemalla tulosignaalin, TAI**
- painamalla kaukosäätimen **DTV / RADIO** -näppäintä.

Päävalikon käytettävissä olevat toiminnot

T Päävalikko sisältää seuraavassa luetellut toiminnot. Voit liikkua valikossa kaukosäätimen näppäimillä **CH ▲ / CH ▼, VOL ▶ / VOL ◀ ja muuttaa asetusta painamalla OK**.

	Nimi	Kuvaus		Nimi	Kuvaus
	Palvelun tyyppi	Vaihtaa television ja radion välillä.		**Ohjelmatiedot**	Näyttää tietoja järjestelmän parametreista sekä signaalista. **Huomautus:** Kaikki tiedot eivät ole aina saatavilla. Saatavuus riippuu palveluntarjoajasta.
	Kanavalista	Näyttää kaikki käytettävissä olevat kanavat. **Huomautus**: Jos vaihdat paikkaa, tämä lista kannattaa päivittää hakemalla kanavat uudestaan automaattinen haku -toiminnolla. **Huomautus:** Lähetysaikataulut ja ohjelmatiedot eivät ole aina saatavilla. Tietojen saatavuus riippuu palveluntarjoajasta.		**Kanavien automaattihaku**	Suorittaa kanavien automaattihaun.
	Esikatsele	Voit katsoa nopeasti mitä 9 valitsemaltasi kanavalta tulee parhaillaan.		**Kanavahaku manuaalisesti**	Suorittaa kanavien manuaalisen haun.
	Äänikanava	Määrittää äänikanavan asetukset.		**Järjestelmän asetukset**	Määrittää järjestelmäasetukset. Katso lisätietoja kohdasta Järjestelmäasetukset.
	Kanavien muokkaus	Tässä näytössä voi ohittaa, siirtää tai poistaa kanavia.			

Järjestelmäasetukset

Valitse päävalikosta **Järjestelmäasetukset** ja paina OK. Voit määrittää seuraavia asetuksia. Voit liikkua valikossa kaukosäätimen näppäimillä **CH ▲ / CH ▼, VOL ▶ / VOL ◀ ja muuttaa asetusta painamalla OK**.

	Nimi	Kuvaus
	Asetus valikko	Auttaa pika-asetusten tekemisessä vaihe kerrallaan.
	Kuvasuhde	Vaihtaa kuvasuhteiden 16:9, laajakuva, Yleis Zoom ja Pystysuuntainen Zoom välillä.
	Tekstitys kieli	Määrittää tekstityksen kielen. **Huomautus**: Käytettävissä olevat tekstityskielet riippuvat palveluntarjoajasta.
	TV järjestelmä	Määrittää TV-järjestelmäksi joko NTSC, PAL tai Auto.

	Nimi	Kuvaus
	Aluekohtaiset asetukset	Tässä voit valita tai vaihtaa oman alueesi.
	Näyttövalikon kieli	Määrittää näyttövalikon (OSD) kielen.
	Aikavyöhyke	Määrittää aikavyöhykkeen.

Lisätietoja

Vianmääritys

Ongelma	Ratkaisu
Kuva ei näy eikä ääni kuulu.	Varmista, että digiboksi on kytkettynä virtalähteeseen.
	Paina kaukosäätimen POWER-näppäintä.
	Tarkista kaikki digiboksin ja Mio-laitteen väliset kytkennät.
Laitteessa näkyy vain muutamia kanavia	Suorita automaattinen tai manuaalinen kanavahaku.
	Koeta parantaa tv-signaalin vastaanottoa muuttamalla antennien tai digiboksin paikkaa ja asentoa.
	Pyydä apua tai lisätietoja valtuutetusta huoltoliikkeestä tai palveluntarjoajalta.
Signaali on heikko.	Koeta parantaa tv-signaalin vastaanottoa muuttamalla antennien tai digiboksin paikkaa ja asentoa.
	Varmista, että alue, aikavyöhyke ja TV-järjestelmä on määritetty oikein.
	Pyydä apua tai lisätietoja valtuutetusta huoltoliikkeestä tai palveluntarjoajalta.

Ongelma	Ratkaisu
Ääni ei kuulu	Säädä Mion äänenvoimakkuutta painamalla näppäintä **VOL ▶**.
	Vapauta mykistys painamalla kaukosäätimen **MUTE-näppäintä**.
	Paina Mion **MUTE-näppäintä**.
Kuva ei näy	Koeta parantaa tv-signaalin vastaanottoa muuttamalla antennien tai digiboksin paikkaa ja asentoa.
	Tarkista kaikki digiboksin ja Mio-laitteen väliset kytkennät.
Kaukosäädin ei toimi.	Vaihda kaukosäätimen paristo uuteen.
	Tarkista, että infrapunasignaalin vastaanottimen edessä ei ole mitään.

Mion huolto

Hyvä huolenpito takaa, että Mio-laitteesi toimii moitteettomasti ja säilyy hyvässä kunnossa.

- Älä altista Mio-laitetta kosteudelle tai äärimmäisille lämpötiloille.
- Älä altista Mio-laitetta suoralle auringonvalolle tai voimakkaalle UV-säteilylle pitkäksi aikaa.
- Älä aseta tai pudota Mion päälle mitään esineitä.
- Älä pudota Mio-laitettasi tai altista sitä koville iskuille.
- Älä altista Mio-laitettasi äkillisille ja suurille lämpötilan vaihteluille. Laitteen sisälle voi kertyä kosteutta, mikä voi rikkoa laitteen. Jos Mion sisään kertyy kosteutta, anna sen kuivua kokonaan ennen seuraavaa käyttökertaa.
- Älä puhdista Mioa sen ollessa käynnissä. Puhdista Mion näyttö ja ulkokuori pehmeällä ja nukkaamattomalla liinalla.
- Älä pyyhi näyttöä talouspaperilla.
- Älä koskaan yritä purkaa tai korjata tai Mio-laitettasi tai tehdä siihen jotain muutoksia. Laitteen purkaminen, muutoksien tekeminen ja kaikenlaiset korjausyritykset voivat rikkoa laitteen ja saattavat aiheuttaa jopa vammoja ja laitteen takuu raukeamisen.
- Älä säilytä tai kuljeta tulenarkoja nesteitä, kaasuja tai räjähdysherkkiä materiaaleja samassa tilassa Mion tai sen osien tai lisävarusteiden kanssa.

Määräysten mukaiset tiedot

Huomautus: Määräysten mukaisten tunnistamissyiden vuoksi laitteen mallinumeroksi on määritetty N218.

Säännöslausunnot

Eurooppa

CE

Tuotteet, joissa on CE-merkintä, ovat Euroopan yhteisöjen komission asettamien radio- ja televiestinnän päätelaitteita (RTTE) koskevan direktiivin (1999/5/EEC), sähkömagneettista yhteensopivuutta koskevan direktiivin (2004/108/EC) sekä matalajännitedirektiivin (2006/95/EEC) mukaisia.

Näiden direktiivien mukaisuus merkitsee, että tuotteet noudattavat seuraavia eurooppalaisia standardeja:

1999/5/EEC Radio- ja televiestinnän päätelaitteita (RTTE) koskeva direktiivi

EN55013:2001/A1:2003, EN61000-3-2:2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001

EN55020:2002/A1:2003, EN61000-4-2:2001, EN61000-4-4:2004

IEC 60065/A1: 2005

Valmistajaa ei voida pitää vastuussa käyttäjän tekemistä muutoksista ja niiden seurauksista, jotka voivat vaikuttaa tuotteen CE-merkinnän mukaisuuteen.

Mio Technology vakuuttaa täten, että tämä N218-laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Turvatoimenpiteet

Kovaäänisen musiikin pitkäkestoinen kuuntelu voi aiheuttaa kuulovaurioita.

Tietoja lataamisesta

- Käytä vain laitteen mukana tullutta laturia (PSC11R-050). Muunlaisten laturien käyttö voi aiheuttaa toimintahäiriön ja/tai vaaratilanteen.
- Tämä laite on tarkoitettu käytettäväksi vain HYVÄKSYTYN virtalähteen kanssa, jossa on merkintä "LPS" tai "Limited Power Source" ja jonka nimellisteho on + 5 V dc / 2.0 A.

Tietoja laturista

- Älä käytä laturia kosteassa ympäristössä. Älä koske laturiin, jos kätesi tai jalkasi ovat märät.
- Huolehti riittävästä ilmanvaihdosta laturin ympärillä, kun sitä käytetään laitteen virtalähteenä. Älä peitä laturia paperilla tai muilla tavoin niin, että ilmanvaihto heikkenee. Älä käytä laturia kantokotelon sisällä.
- Kytke laturi sopivaan virtalähteeseen. Jännitevaatimukset löytyvät tuotteen kotelosta ja/tai pakkauksesta.
- Älä käytä laturia, jos sen johto on vaurioitunut.
- Älä yritä huoltaa laitetta. Laitteen sisällä ei ole käyttäjän huollettavissa olevia osia. Vaihda laturi uuteen, jos se on vaurioitunut tai altistunut liialle kosteudelle.

Révision : R01

Marques déposées
Toutes les marques et tous les noms de produits sont des marques commerciales ou déposées de leur propriétaire respectif.

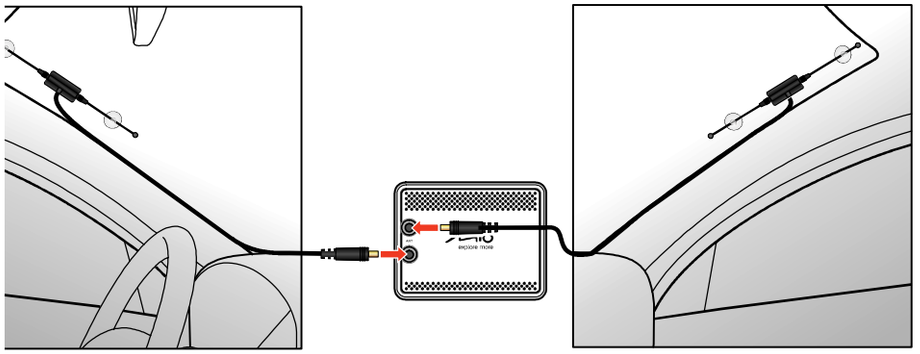
Avis de non-responsabilité
Les caractéristiques et documentations peuvent faire l'objet de modifications sans avis préalable. Mio Technology ne garantit pas l'absence totale d'erreurs dans le présent document. Mio Technology ne saurait être tenu responsable de tout dommage encouru directement ou indirectement suite à des erreurs, omissions ou divergences entre l'appareil et les documents.

Remarques
Tous les modèles ne sont pas disponibles dans tous les pays.
En fonction du modèle acheté, il se peut que la couleur et l'apparence de votre appareil ne corresponde pas de manière précise aux schémas contenus dans le présent document.
Les captures d'écran et autres présentations figurant dans le présent document sont à titre informatif uniquement. Il se peut qu'elles diffèrent des écrans et présentations de votre produit.

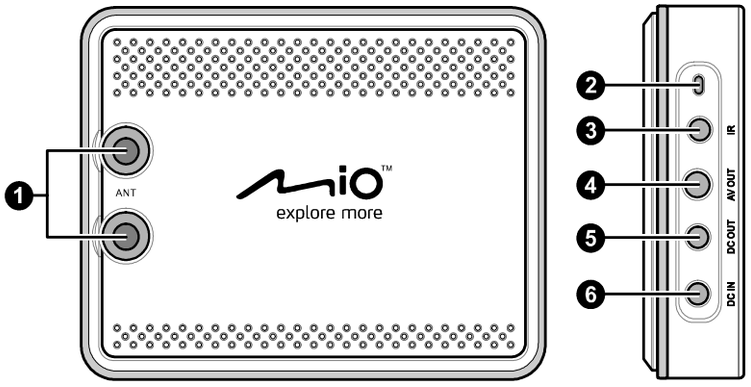
Utilisation des antennes de télévision extérieures

ATTENTION : Le lecteur vidéo ou la fonction télévision ne doivent pas être utilisés lorsque vous conduisez car cela pourrait provoquer un accident. Assurez-vous de vous conformer à l'avertissement ci-dessus. Mio n'assume aucune responsabilité à cet égard.

Votre coffret télévision est fourni avec deux antennes de télévision numérique extérieures pour une meilleure réception du signal dans les zones de faible réception. Fixez les connecteurs des deux antennes de télévision aux connecteurs de l'antenne extérieure de votre coffret télévision. Fixez les antennes de télévision sur votre véhicule comme cela l'est illustré.



Familiarisez-vous avec votre coffret télévision

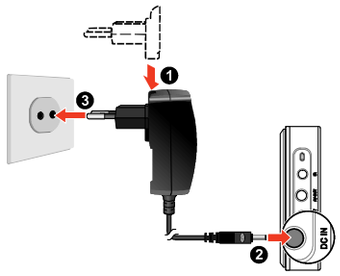


	Nom	Description
❶	**Connecteur d'antenne extérieure pour télévision numérique**	Pour brancher l'antenne extérieure pour télévision numérique.
❷	**Témoin d'alimentation**	Celui-ci devient vert lorsque le coffret télévision est branché au chargeur.
❸	**Raccord du capteur infrarouge**	Pour brancher le capteur infrarouge.
❹	**Connecteur de sortie AV**	Se branche au Mio C278 ou à d'autres appareils vidéo externes.
❺	**Prise d'alimentation de sortie CC**	Se branche au Mio C278 ou à d'autres appareils vidéo externes de 5V et 2A.
❻	**Prise d'alimentation d'entrée CC**	Se branche au chargeur.

Utilisation des chargeurs

Remarque : Il se peut que le Mio soit fourni avec l'un de ces chargeurs seulement, selon votre pays.

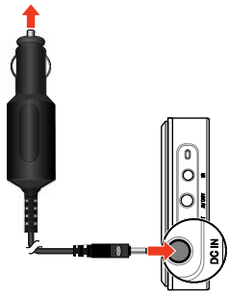
Chargeur CA



1. Fixez l'adaptateur au chargeur CA (❶).
2. Branchez le cordon d'alimentation à la prise d'entrée CC de votre coffret télévision (❷).
3. Branchez le chargeur CA à une prise (❸).

Le témoin d'alimentation devient vert une fois que le coffret télévision fonctionne.

Chargeur pour véhicule



Branchez l'une des extrémités du chargeur pour véhicule à la prise d'alimentation d'entrée CC de votre coffret télévision et l'autre extrémité à la prise allume-cigare.

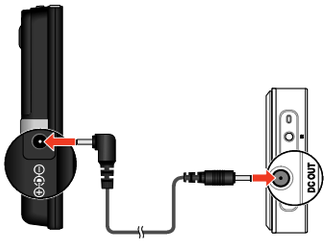
Le témoin d'alimentation devient vert une fois que le coffret télévision fonctionne.

Note : Pensez à retirer le chargeur voiture de l'allume-cigare lorsque vous n'utilisez pas votre boîtier TV ; vous éviterez ainsi toute consommation superflue dans votre véhicule.

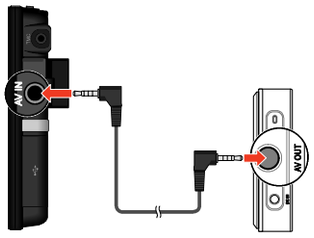
Branchement du coffret télévision au Mio

Remarque : Nous vous conseillons de placer le coffret télévision et le Mio sur le socle de synchronisation de votre véhicule avant de brancher les câbles.

1. Servez-vous du cordon d'alimentation fourni pour brancher le coffret télévision au Mio comme cela l'est indiqué sur le schéma ci-contre.

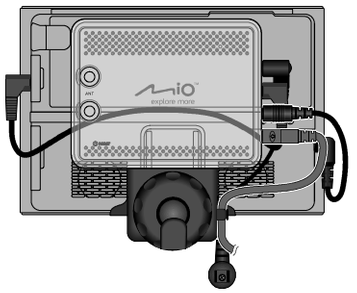


2. Servez-vous du câble AV fourni pour brancher le coffret télévision au Mio comme cela l'est indiqué sur le schéma ci-contre.



Pour une meilleure réception du signal GPS, conservez une zone de réception dégagée au-dessus du Mio.

Branchez tous les câbles reliant le coffret télévision au Mio comme cela l'est indiqué sur le schéma ci-contre.

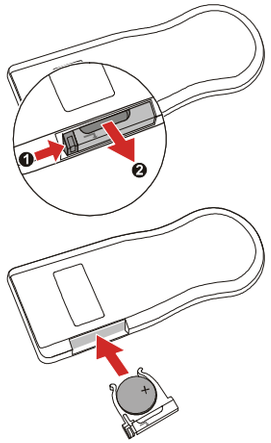


Mise en marche du coffret télévision et du Mio

1. Vérifiez que le coffret télévision est mis en marche à l'aide du chargeur (reportez-vous au chapitre « Utilisation du chargeur » pour plus de renseignements).
2. Vérifiez que tous les branchements entre les deux appareils ont été effectués (reportez-vous au chapitre « Branchement du coffret télévision au Mio » pour plus de renseignements.)ç
3. Appuyez sur la touche d'alimentation sur la télécommande pour allumer le coffret télévision puis appuyez sur la touche d'alimentation du Mio pendant quelques secondes pour allumer celui-ci.

Utilisation des télécommandes

Installation de la pile de la télécommande

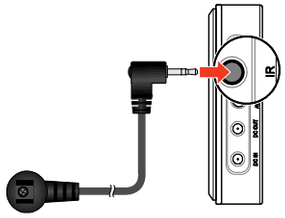


1. Retournez la télécommande.
2. Faites glisser le système de blocage de la pile vers la droite (❶) pour détacher le compartiment de la pile puis retirez-le de la télécommande en le tirant vers vous (❷).
3. Placez la pile dans son compartiment. Assurez-vous que le + soit du côté visible de la pile.
4. Remettez le compartiment de la pile en place en vérifiant qu'il est bien enclenché.

ATTENTION :

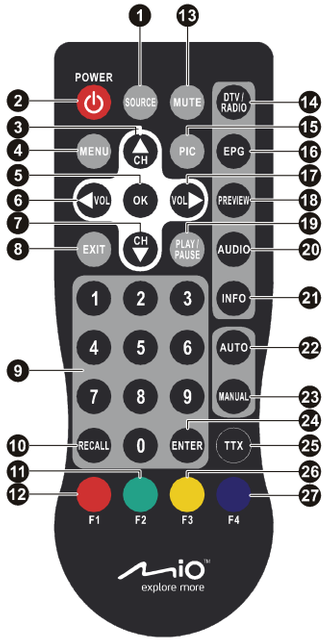
- Ne réchauffez, n'ouvrez, ne percez ni ne dégradez les piles et ne les jetez pas dans le feu.
- N'utilisez que le type de pile indiqué.
- Si vous arrêtez de vous servir de la pile pendant une longue période (plus d'un mois), retirez-la pour éviter tout dommage éventuel dû à la corrosion.
- En cas de fuite de la pile, nettoyez le liquide et remplacez par une nouvelle pile.
- Consultez les réglementations applicables dans votre pays pour savoir de quelle manière jeter la pile.

Branchement du capteur infrarouge



Avant de vous servir de la télécommande, vérifiez que le capteur infrarouge est relié à la télécommande comme cela l'est indiqué dans le schéma ci-contre. Vérifiez que le Mio n'obstrue pas le capteur.

Fonctions de la télécommande



	Touche	Description
❶	**SOURCE**	Non utilisée.
❷	**POWER**	Marche et arrêt du coffret télévision.
❸	**CH ▲**	Passe à la chaîne suivante ou déplace le curseur vers le haut.
❹	**MENU**	Affiche le menu.
❺	**OK**	Appuyez sur cette touche pour faire un choix.
❻	**VOL ◀**	Baisse le volume ou déplace le curseur vers la gauche.
❼	**CH ▼**	Passe à la chaîne précédente ou déplace le curseur vers le bas.
❽	**EXIT**	Permet de quitter l'écran de menu en cours.
❾	**Clavier numérique**	Permet de saisir un numéro de chaîne.
❿	**RECALL**	Permet de revenir sur la dernière chaîne sélectionnée
⓫	**F2**	Servez-vous de cette touche pour vous déplacer sur les pages télétexte en mode télétexte.
⓬	**F1**	Servez-vous de cette touche pour vous déplacer sur les pages télétexte en mode télétexte. Choix de la langue pour les sous-titres.
⓭	**MUTE**	Coupe le son. Tapez à nouveau sur cette touche pour rétablir le son.
⓮	**DTV/RADIO**	Passe du mode DTV (télévision numérique) au mode RADIO et vice-versa.
⓯	**PIC**	Non utilisée.
⓰	**EPG**	Ouvre le guide des programmes électronique (EPG).
⓱	**VOL ▶**	Augmente le volume ou déplace le curseur vers la droite.
⓲	**INFO**	Affiche des informations sur le système DTV.
⓳	**AUTO**	Démarre une recherche automatique des chaînes numériques locales disponibles.
⓴	**MANUAL**	Démarre une recherche manuelle de chaînes.
㉑	**ENTER**	Appuyez sur cette touche pour confirmer votre choix de numéro pour la chaîne.
㉒	**TTX**	Permet de saisir le mode télétexte (si la télévision numérique dont vous vous servez prend ce service en charge).

⑱	**PREVIEW**	Affiche un aperçu des chaînes disponibles.	㉖	**F3**	Permet de revenir à la page précédente en mode EPG. Servez-vous de cette touche pour vous déplacer sur les pages télétexte en mode télétexte.
⑲	**PLAY/PAUSE**	Met la chaîne en cours en lecture ou en pause.	㉗	**F4**	Permet de passer à la page suivante en mode EPG. Servez-vous de cette touche pour vous déplacer sur les pages télétexte en mode télétexte.
⑳	**AUDIO**	Configure la langue secondaire ou le mode audio.			

Configuration rapide

1. Appuyez sur la touche MENU sur la télécommande pour afficher l'écran Menu.
2. Déplacez le curseur pour sélectionner l'élément Recherche automatique ( ) puis appuyez sur **OK**.
3. Sélectionnez **OK** et appuyez sur **OK**..
4. La recherche automatique démarre.
5. Une fois la recherche automatique terminée, vous pouvez regarder les programmes TV. Ceci peut prendre quelques minutes.

Fonctionnement de base

Sélection de chaîne

- Pour changer de chaîne à la suite, appuyez sur **CH ▲ / CH ▼**.
- Pour saisir le numéro de chaîne, appuyez sur le chiffre du clavier numérique sur la télécommande puis appuyez sur ENTRÉE.

Mettre un programme sur pause

- Pour mettre le programme en cours sur pause, appuyez sur **PAUSE / PLAY**.
- Pour reprendre la lecture, appuyez à nouveau sur **PAUSE / PLAY**.

  Remarque : le programme reprend sa lecture en temps réel ; il ne reprendra pas au même moment que lorsque vous l'avez mis sur pause.

Rappel de la dernière chaîne

Appuyez sur RAPPEL pour passer à la dernière chaîne que vous avez regardée.

Passage de la télévision à la radio et vice-versa

Votre coffret télévision peut recevoir à la fois la télévision numérique et les signaux radio. Passage d'un signal à l'autre :

- Appuyez sur **MENU** pour ouvrir le Menu principal. Sélectionnez le **Type de Service** puis appuyez sur **OK ou**
- Appuyez sur **DTV / RADIO** sur la télécommande.

Options du menu principal

Les options suivantes sont disponibles dans le Menu principal : servez-vous de **CH ▲ / CH ▼, VOL ▶ / VOL ◀** sur la télécommande pour sélectionner un élément et appuyez sur **OK** pour modifier les paramètres.

	Nom	Description		Nom	Description
	Type de service	Permet de passer du mode TV au mode radio et vice-versa.		**Infos sur le programme**	Donne des renseignements sur les paramètres du système et le signal. **Remarque** : en fonction du prestataire de services, il se peut que certaines informations ne soient pas disponibles.
	Liste des chaînes	Affiche toutes les chaînes disponibles. **Remarque** : Lorsque vous vous trouvez dans une nouvelle région, il est conseillé de régler automatiquement les chaînes à nouveau pour mettre cette liste à jour. **Remarque** : selon le prestataire de services, il se peut que les horaires de diffusion et les informations sur le programme ne soient pas disponibles.		**Recherche automatique**	Effectue une recherche automatique des chaînes.
	Mosaïque des chaînes	Vous permet d'avoir un aperçu des programmes en cours sur les 9 chaînes sélectionnées.		**Recherche manuelle**	Effectue une recherche manuelle des chaînes.
	Canal audio	Configure les paramètres des chaînes audio.		**Paramètres du système**	Configure les paramètres du système. Voir le chapitre "Paramètres du système" pour plus de renseignements.
	Édition des programmes	Vous permet d'ignorer, de déplacer ou de supprimer des chaînes.			

Configuration du système

Sélectionnez **Paramètres du système** dans le Menu principal puis appuyez sur OK. Vous pouvez configurer les options suivantes. servez-vous de **CH ▲ / CH ▼, VOL ▶ / VOL ◀** sur la télécommande pour sélectionner un élément et appuyez sur **OK** pour modifier les paramètres.

	Nom	Description		Nom	Description
	Aide à l'installation	Vous aide à une configuration rapide grâce à des instructions pas à pas.		**Paramètres régionaux**	Servez-vous de cette option pour configurer ou changer de région.
	Format d'image	Vous pouvez choisir un écran 16/9, un format écran large, zoom total et zoom vertical.		**Langue du menu**	Configure la langue à l'écran (OSD).
	Langue des sous-titres	Choix de la langue pour les sous-titres. **Remarque** : les langues de sous-titrage disponibles dépendent du prestataire de services.		**Fuseau horaire**	Règle le fuseau horaire.
	Standards de télévision	Configure le système TV sur NTSC, PAL ou Auto.			

Référence

Guide de dépannage

Problème	Solution
Pas d'image ni de son.	Vérifiez que la prise d'alimentation CA est branchée à votre coffret télévision numérique.
	Appuyez sur la touche alimentation de la télécommande.
	Vérifiez tous les branchements entre le Mio et le coffret télévision.
Très peu de chaînes sont visibles	Démarrez une recherche manuelle ou automatique.
	Réglez l'antenne ou la position du coffret télévision numérique pour une meilleure réception.
	Contactez un centre de services de chaînes agréé pour obtenir de l'aide ou des renseignements.

Problème	Solution
Signal de faible puissance	Réglez l'antenne ou la position du coffret télévision numérique pour une meilleure réception.
	Vérifiez que la région, le fuseau horaire et le système TV ont été sélectionnés correctement.
	Contactez un centre de services de chaînes agréé pour obtenir de l'aide ou des renseignements.
Aucun son	Appuyez sur **VOL ▶** pour régler le volume du système sur le Mio.
	Appuyez sur **MUTE** sur la télécommande pour annuler le mode MUTE.
	Appuyez sur **MUTE** sur le Mio.
Aucune image	Réglez l'antenne ou la position du coffret télévision numérique pour une meilleure réception.
	Vérifiez tous les branchements entre le Mio et le coffret télévision.
La télécommande ne fonctionne pas	Changez la pile de la télécommande
	Vérifiez que le capteur infrarouge n'est pas obstrué.

Entretien du Mio

Un bon entretien du Mio garantit un fonctionnement sans problème et réduit le risque de dommages sur celui-ci.

- Conservez le Mio à l'abri de toute humidité excessive et de températures extrêmes.
- Ne laissez pas le Mio en plein soleil ni exposé à un fort rayonnement ultra-violet pour de longues périodes.
- Ne placez rien au-dessus du Mio et ne laissez tomber aucun objet sur celui-ci.Ne laissez pas le Mio en plein soleil ni exposé à un fort rayonnement ultra-violet pour de longues périodes.Ne laissez pas tomber le Mio et protégez-le de tout choc important.
- N'exposez pas votre Mio à de brusques changements de température. Ceci pourrait provoquer une condensation à l'intérieur et endommager le Mio. Si cela se produit, laissez entièrement sécher le Mio avant de l'utiliser à nouveau.
- Ne nettoyez jamais le Mio lorsqu'il est en marche. Servez-vous d'un chiffon doux non pelucheux pour nettoyer l'écran et l'extérieur du Mio.
- N'utilisez pas de serviettes en papier pour nettoyer l'écran.
- N'essayez jamais de démonter, réparer ou modifier le Mio de quelque manière que ce soit. Tout démontage, toute modification et toute tentative de réparation sur le Mio risquerait de l'endommager, voire de causer des blessures ou des dommages et annulera toute garantie.
- Ne rangez ni ne transportez de liquides inflammables, de gaz ou de matériaux explosifs au même emplacement que le Mio, des pièces ou des accessoires de celui-ci.

Informations réglementaires

Remarque : à des fins d'identification réglementaire, le numéro N128 est attribué à ce modèle.

Déclarations réglementaires

Europe

CE

Les produits marqués CE sont conformes à la Directive européenne concernant les équipements hertziens et les équipements terminaux de télécommunications (RTTE) (1999/5/EC), la Directive de compatibilité électromagnétique (2004/108/EC) et la Directive basse tension (2006/95/EC) – publiées par la Commission de la Communauté européenne.

La conformité à ces directives implique la conformité aux normes européennes ci-dessous :

Directive européenne 1999/5/EEC sur les équipements hertziens et les équipements terminaux de télécommunications (RTTE)

EN55013:2001/A1:2003, EN61000-3-2:2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001

EN55020:2002/A1:2003, EN61000-4-2:2001, EN61000-4-4:2004

IEC 60065/A1: 2005

Le fabricant ne saurait être tenu responsable des modifications apportées par l'utilisateur et de leurs conséquences, qui pourraient notamment affecter la conformité du produit avec le marquage CE.

Mio Technology déclare par la présente que le présent modèle N218 est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions de la Directive 1999/5/EC.

Mesures de sécurité

Une écoute prolongée de la musique au volume maximal peut endommager l'ouie.

À propos du chargement

- N'utilisez que le chargeur fourni avec l'appareil (PSC11R-050). L'utilisation de tout autre type de chargeur risque d'entraîner un dysfonctionnement et/ou un danger.
- Ce produit est conçu pour être répertorié et doté du marquage « LPS » (source d'alimentation limitée) ; sa vitesse de sortie est de + 5 V CC/2,0 A.

À propos du chargeur

- N'utilisez pas le chargeur dans un environnement hautement humide. Ne touchez jamais le chargeur lorsque vous avez les mains ou les pieds mouillés.
- Veillez à laisser une ventilation adéquate autour du chargeur lorsque vous l'utilisez pour pouvoir faire fonctionner l'appareil. Ne couvrez pas le chargeur avec du papier ou d'autres objets réduisant le refroidissement. N'utilisez pas le chargeur lorsqu'il se trouve à l'intérieur d'une mallette de transport.
- Branchez le chargeur à un bloc d'alimentation. Les prescriptions de tension figurent sur la mallette et/ou l'emballage du produit.
- N'utilisez pas le chargeur si son cordon s'endommage.
- N'essayez pas de réparer vous-même l'appareil. Il ne contient aucune pièce utilisable. Remplacez-le s'il est endommagé ou exposé à une humidité excessive.

Revisione: R01

Marchi registrat
Tutte le denominazioni di marche e prodotti sono marchi o marchi registrati delle rispettive aziende..

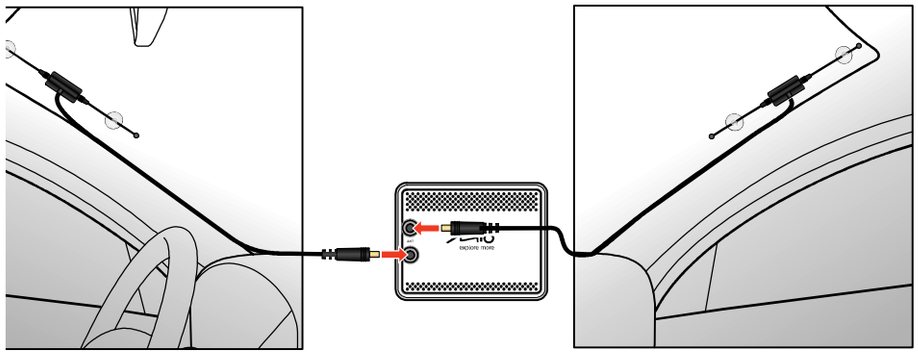
Declinazione di responsabilità
Le specifiche e i documenti sono soggetti a modifiche senza preavviso. Mio Technology non garantisce che il presente documento sia privo d'errori. Mio Technology declina ogni responsabilità per danni riconducibili direttamente o indirettamente ad errori, omissioni o discrepanze tra il dispositivo e i documenti.

Note
Non tutti i modelli sono disponibili in tutte le regioni.
A seconda del modello specifico acquistato, è possibile che il colore e l'aspetto del proprio dispositivo e degli accessori non coincidano esattamente con le illustrazioni del documento.
Le schermate e le altre presentazioni del presente documento fungono solo da riferimento. È possibile che differiscano dalle schermate e presentazioni effettivamente generate dal prodotto vero e proprio.

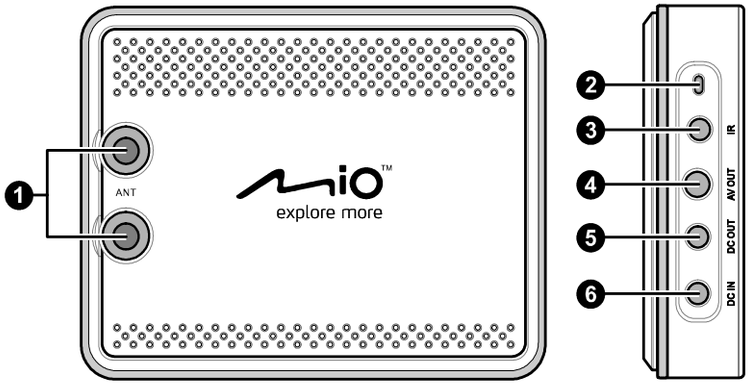
Utilizzo delle antenne TV esterne

AVVISO: non utilizzare il riproduttore video o la TV mentre si è alla guida, poiché ciò potrebbe causare incidenti. Attenersi strettamente a questa avvertenza. La Mio declina ogni responsabilità al riguardo.

Il televisore è dotato di due antenne TV digitali esterne che consentono una migliore ricezione del segnale nelle zone in cui questa è debole. Collegare i connettori delle due antenne TV ai connettori delle antenne TV digitali esterne del televisore. Fissare le antenne TV all'automobile come illustrato.



Presentazione del televisore

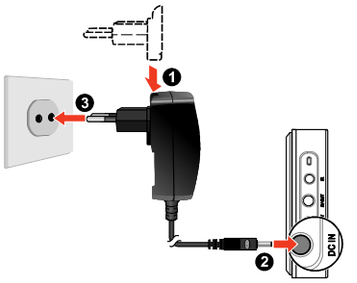


	Nome	Descrizione
❶	Connettore per antenna TV digitale esterna	Si collega ad un'antenna TV digitale esterna.
❷	Spia di alimentazione	Diventa verde quando il televisore è collegato al caricabatteria.
❸	Connettore per sensore remoto ad infrarossi	Si collega al sensore remoto ad infrarossi.
❹	Connettore AV OUT	Si collega al Mio C728 o ad un altro dispositivo video esterno
❺	Presa di alimentazione DC OUT	Consente di collegare l'alimentazione al Mio C728 o ad un altro dispositivo video esterno da 5 V 2 A
❻	Presa di alimentazione DC IN	Si collega al caricabatteria.

Utilizzo dei caricabatteria

Nota: è possibile che il Mio venga fornito con uno solo di questi caricabatteria, a seconda della regione.

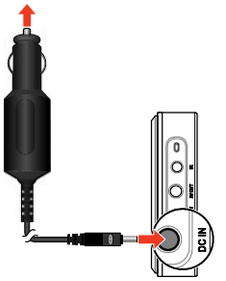
Caricabatteria CA



1. Fissare la spina di tipo locale al caricabatteria CA (❶).
2. Collegare il cavo di alimentazione alla presa di alimentazione DC IN del televisore (❷).
3. Collegare il caricabatteria CA ad una presa di corrente (❸).

Quando la corrente arriva alla TV, la spia di alimentazione diventa verde.

Caricabatteria da automobile



Collegare un'estremità del caricabatteria da automobile alla presa di alimentazione DC IN del televisore e l'altra estremità all'accendisigari dell'automobile.

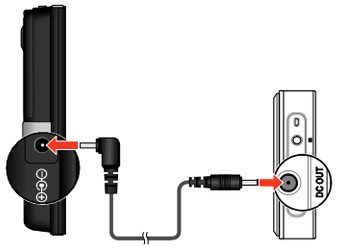
Quando la corrente arriva alla TV, la spia di alimentazione diventa verde.

Nota: Assicurarsi di rimuovere il caricature da auto dall'accendisigari quando non si sta utilizzando il TV. In questo modo si evita un consumo non necessario della corrente del veicolo.

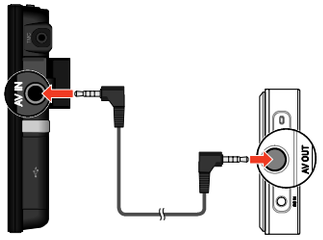
Collegamento del televisore al Mio

Nota: si suggerisce di collocare il televisore e il Mio nel supporto per automobile prima di collegare i cavi

1. Utilizzare il cavo di alimentazione fornito per collegare il televisore e il Mio come illustrato.

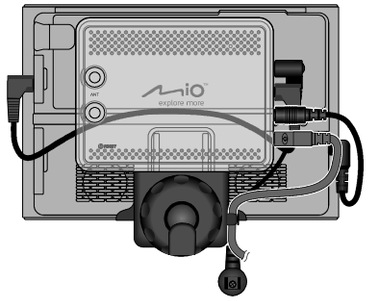


2. Utilizzare il cavo AV fornito per collegare il televisore e il Mio come illustrato.



Per una migliore ricezione del segnale GPS, mantenere sgombra una zona di ricezione sulla parte superiore del Mio.

Collegare tutti i cavi tra il televisore e il Mio come illustrato.

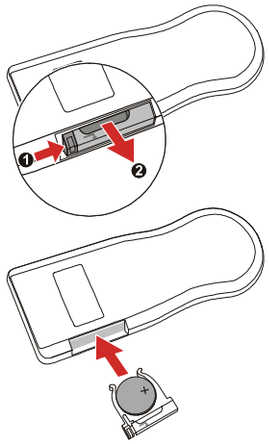


Accensione del televisore e del Mio

1. Sincerarsi che il televisore venga alimentato tramite il caricabatteria (per informazioni vedere “Utilizzo dei caricabatteria”).
2. Assicurarsi di aver realizzato tutti i necessari collegamenti tra i due dispositivi (per informazioni vedere “Collegamento del televisore al Mio”).
3. Premere il pulsante di accensione del telecomando per accendere il televisore, quindi premere il pulsante di accensione del Mio per 3 secondi per accendere il Mio.

Uso del telecomando

Inserimento della batteria del telecomando

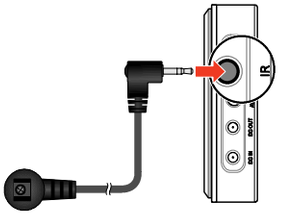


1. Capovolgere il telecomando.
2. Far scorrere verso destra il dispositivo di blocco della batteria (❶) per staccare il sostegno della batteria ed estrarre quest’ultimo dal telecomando (❷).
3. Collocare la batteria nel sostegno. Sincerarsi che l’estremità + della batteria sia rivolta verso l’alto.
4. Far scivolare di nuovo in posizione il sostegno della batteria e assicurarsi che scatti in posizione.

AVVISO:

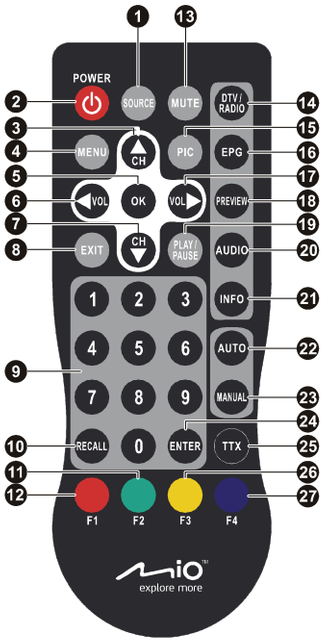
- Non riscaldare, aprire, perforare né rompere le batterie e non smaltirle nel fuoco.
- Utilizzare solo il tipo di batteria corretto.
- Quando non si usa la batteria per un periodo prolungato (più di un mese) estrarla per evitare che subisca danni a causa della corrosione.
- Se la batteria perde, eliminare il liquido e inserire una nuova batteria.
- Per il corretto smaltimento della batteria, fare riferimento alla normativa locale.

Collegamento del sensore remoto ad infrarossi



Prima di utilizzare il telecomando, assicurarsi di aver collegato il sensore remoto ad infrarossi al televisore come illustrato. Sincerarsi che il sensore ad infrarossi non sia ostacolato dal Mio.

Caratteristiche del telecomando



	Pulsante	Descrizione
❶	**SOURCE**	Non utilizzato.
❷	**POWER**	Consente di accendere e spegnere il televisore.
❸	**CH ▲**	Consente di passare al prossimo canale o di spostare il cursore verso l'alto.
❹	**MENU**	Consente di visualizzare il menu.
❺	**OK**	Premere per selezionare o confermare una scelta.
❻	**VOL ◀**	Consente di abbassare il volume o di spostare il cursore verso sinistra.
❼	**CH ▼**	Consente di passare al canale precedente o di spostare il cursore verso il basso.
❽	**EXIT**	Consente di uscire dalla schermata di menu attuale.
❾	**Tastierino numerico**	Consente di immettere i numeri di canale.
❿	**RECALL**	Consente di tornare all'ultimo canale selezionato.
⓫	**F2**	Utilizzare questo tasto per sfogliare le pagine del teletext nella modalità teletext.
⓬	**F1**	Utilizzare questo tasto per sfogliare le pagine del teletext nella modalità teletext. Consente di impostare la lingua dei sottotitoli.
⓭	**MUTE**	Consente di eliminare il volume. Toccare di nuovo per ripristinare il volume.
⓮	**DTV/RADIO**	Consente di alternare tra la modalità DTV e quella RADIO.
⓯	**PIC**	Non utilizzato.
⓰	**EPG**	Consente di aprire la guida elettronica dei programmi (EPG).
⓱	**VOL ▶**	Consente di aumentare il volume o di spostare il cursore verso destra.
⓲	**INFO**	Consente di visualizzare le informazioni sul sistema DTV.
⓳	**AUTO**	Consente di avviare una ricerca automatica dei canali TV digitali disponibili nella zona.
⓴	**MANUAL**	Consente di avviare una ricerca manuale dei canali.
㉑	**ENTER**	Premere per confermare la scelta del numero di canale.
㉒	**TTX**	Consente di accedere alla modalità teletext (se compatibile con il servizio di TV digitale in uso).

⑱	**PREVIEW**	Consente di visualizzare un'anteprima dei canali disponibili. Consente di riprodurre o mettere in pausa il canale attuale.
⑲	**PLAY/PAUSE**	Consente di impostare la seconda lingua o la modalità audio. Consente di visualizzare un'anteprima dei canali disponibili.
⑳	**AUDIO**	Consente di riprodurre o mettere in pausa il canale attuale.
㉖	**F3**	Consente di scorrere fino alla pagina precedente in modalità EPG. Utilizzare questo tasto per sfogliare le pagine del teletext nella modalità teletext.
㉗	**F4**	Consente di scorrere fino alla pagina successiva in modalità EPG. Utilizzare questo tasto per sfogliare le pagine del teletext nella modalità teletext.

Configurazione rapida

1. Premere il pulsante MENU del telecomando per visualizzare la schermata Menu.
2. Spostare il cursore per selezionare la ricerca automatica ( ) e premere **OK.**
3. Selezionare OK e premere **OK**.
4. Inizia la ricerca automatica.
5. Una volta conclusa la ricerca automatica, è possibile iniziare a guardare i programmi TV. Possono volerci un paio di minuti.

Funzionamento di base

Selezione del canale

- Per passare da un canale all'altro in sequenza, premere CH ▲ / CH ▼.
- Per immettere il numero del canale, premere il numero sul tastierino numerico del telecomando e premere ENTER.

Messa in pausa di un programma

- Per mettere in pausa il programma attuale, premere PAUSE / PLAY.
- Per mettere in pausa il programma attuale, premere nuovamente PAUSE / PLAY.

Nota: il programma riprenderà la riproduzione diretta. Non riprenderà dal punto in cui lo si è messo in pausa.

Ritorno al canale precedente

Premere RECALL per passare all'ultimo programma selezionato.

Alternanza tra TV e Radio

Il televisore è in grado di ricevere segnali digitali sia televisivi che radiofonici. Per alternare tra i segnali:

- Premere MENU per aprire il menu principale. Selezionare **Tipo di servizio** e premere OK, OPPURE
- Premere DTV / RADIO sul telecomando.

Funzioni del menu principale

Nel menu principale sono disponibili le seguenti opzioni: usare CH ▲ / CH ▼ VOL ▶ / VOL ◀ nel telecomando per selezionare una voce e premere OK per cambiare l'impostazione.

	Nome	Descrizione
	Tipo di servizio	Consente di alternare tra la modalità TV e quella Radio.
	Elenco programmi	Mostra tutti i canali disponibili. **Nota**: quando si giunge in una nuova regione, si suggerisce di esplorare nuovamente i canali per aggiornare questo elenco. **Nota**: a seconda del fornitore di servizi, è possibile che la programmazione e le informazioni sul programma non siano disponibili.
	Anteprima	Consente di ottenere una vista d'insieme dei programmi attuali di 9 canali selezionati.
	Canale audio	Consente di configurare le impostazioni del canale audio.
	Modifica programmi	Consente di saltare, spostare o eliminare canali.

	Nome	Descrizione
	Informazioni sul programma	Fornisce informazioni sui parametri del sistema e le informazioni sul segnale. **Nota**: a seconda del fornitore di servizi, è possibile che alcune informazioni non siano disponibili.
	Ricerca automatica	Consente di eseguire una ricerca automatica dei canali.
	Ricerca manuale	Consente di eseguire una ricerca manuale dei canali.
	Impostazione del sistema	Consente di configurare le impostazioni del sistema. Vedere "Impostazione del sistema" per ulteriori informazioni.

Impostazioni del sistema

Nel menu principale, selezionare **Impostazione del sistema**, quindi premere OK. È possibile configurare le seguenti opzioni. Usare CH ▲ / CH ▼, VOL ▶ / VOL ◀ nel telecomando per selezionare una voce e premere OK per cambiare l'impostazione.

	Nome	Descrizione
	Assistente dell'installazione	Consente una configurazione rapida con istruzioni passo-passo.
	Formato	Consente di alternare tra i formati Widescreen 16:9, Zoom totale e Zoom verticale.
	Lingua sottotitoli	Consente di impostare la lingua dei sottotitoli. **Nota**: le lingue disponibili per i sottotitoli dipendono dal fornitore di servizi.
	Standard TV	Consente di impostare lo standard TV su NTSC, PAL o Auto.

	Nome	Descrizione
	Impostazioni locali	Utilizzarlo per impostare o cambiare la regione.
	Lingua OSD	Consente di impostare la lingua delle indicazioni su schermo (OSD).
	Fuso orario	Consente di impostare il fuso orario.

Riferimenti

Guida alla risoluzione dei problemi

Problema	Soluzione
Assenza di immagini e suoni.	Sincerarsi di collegare l'alimentazione CA al televisore digitale.
	Premere il pulsante di accensione del telecomando.
	Controllare tutti i collegamenti tra il Mio e il televisore.
Si vede solo un numero ridotto di canali	Avviare la ricerca manuale o automatica dei canali.
	Regolare l'antenna o la posizione del televisore digitale per migliorare la ricezione del segnale.
	Rivolgersi al centro di assistenza canali autorizzato per aiuto o ulteriori informazioni.
Il segnale è debole.	Regolare l'antenna o la posizione del televisore digitale per migliorare la ricezione del segnale.
	Sincerarsi che la regione, il fuso orario e lo standard TV siano corretti.
	Rivolgersi al centro di assistenza canali autorizzato per aiuto o ulteriori informazioni.
Assenza di audio.	Premere VOL ▶ per regolare il volume di sistema del Mio.
	Premere MUTE sul telecomando per annullare la modalità MUTE.
	Premere MUTE sul Mio.

Problema	Soluzione
Assenza di immagine.	Regolare l'antenna o la posizione del televisore digitale per migliorare la ricezione del segnale.
	Controllare tutti i collegamenti tra il Mio e il televisore.
Il telecomando non funziona.	Cambiare la batteria del telecomando.
	Assicurarsi che il sensore remoto ad infrarossi non sia ostacolato.

Cura del Mio

Una buona cura del Mio assicura un funzionamento privo di problemi e riduce il rischio di danni al Mio.

- Mantenere il Mio lontano da umidità eccessiva e temperature estreme.
- Evitare di esporre il Mio alla luce diretta del sole o a forte luce ultravioletta per periodi di tempo prolungati.
- Non collocare nulla sul Mio né lasciarvi cadere sopra oggetti.
- Non lasciare cadere il Mio né sottoporlo a forti urti.
- Non sottoporre il Mio a forti e improvvisi cambiamenti di temperatura. Ciò potrebbe causare la condensazione dell'umidità dentro il dispositivo, danneggiando il Mio. In caso di condensazione dell'umidità, far asciugare completamente il Mio prima di usarlo.
- Non pulire mai il Mio quando è acceso. Usare uno straccio morbido e privo di pelucchi per pulire lo schermo e l'esterno del Mio.
- Non usare tovaglioli di carta per pulire lo schermo.
- Non tentare mai di smontare, riparare o modificare il Mio. Lo smontaggio, la modifica o i tentativi di riparazione possono danneggiare il Mio e causare lesioni fisiche o danni alla proprietà; invalidano inoltre qualsiasi garanzia.
- Non conservare né trasportare liquidi e gas infiammabili o materiali esplosivi insieme al Mio e ai suoi elementi o accessori.

Informazioni normative

Nota: a scopo di identificazione normativa, al dispositivo è assegnato il numero di modello N218.

Dichiarazioni relative alle norme

Europa

CE

I prodotti con contrassegno CE sono conformi alla Direttiva riguardante le apparecchiature radio e le apparecchiature terminali di telecomunicazione (RTTE) (1999/5/CE), alla Direttiva sulla compatibilità elettromagnetica (2004/108/CE) e alla Direttiva sulla bassa tensione (2006/95/CE) emesse dalla Commissione della Comunità Europea.

La conformità con queste direttive implica l'osservanza delle seguenti norme europee:

Direttiva riguardante le apparecchiature radio e le apparecchiature terminali di telecomunicazione 1999/5/CEE (RTTE)

EN55013:2001/A1:2003, EN61000-3-2:2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001

EN55020:2002/A1:2003, EN61000-4-2:2001, EN61000-4-4:2004

IEC 60065/A1: 2005

Il produttore declina ogni responsabilità per le modifiche apportate dall'utente e per le conseguenze delle stesse, che potrebbero alterare la conformità del prodotto al contrassegno CE.

Con la presente, Mio Technology dichiara che il dispositivo N218 è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della Direttiva 1999/5/CE.

Precauzioni di sicurezza

L’ascolto prolungato di musica a volume massimo può danneggiare l’udito.

Informazioni sulla ricarica

- Usare solo il caricabatteria (PSC11R-050) fornito insieme al dispositivo. L’utilizzo di un altro tipo di caricabatteria causerebbe malfunzionamenti e/o pericoli.
- Questo prodotto è destinato ad essere alimentato da un alimentatore ELENCATO contrassegnato con “LPS”, “Limited Power Source” e con uscita nominale da + 5 V cc / 2,0 A”.

Informazioni sul caricabatteria

- Non usare il caricabatteria in ambienti con umidità elevata. Non toccare il caricabatteria se si hanno le mani o i piedi bagnati.
- Assicurare una ventilazione adeguata intorno al caricabatteria quando si usa o si mette in funzione il dispositivo. Non coprire il caricabatteria con carta o altri oggetti che ne riducano la ventilazione. Non usare il caricabatteria mentre si trova all’interno di una custodia per il trasporto.
- Collegare il caricabatteria ad una sorgente di alimentazione adeguata. I requisiti relativi alla tensione sono riportati sulla custodia del prodotto e/o sulla confezione.
- Non usare il caricabatteria se il cavo ha subito danni.
- Non tentare di sottoporre il dispositivo a manutenzione. All’interno non vi sono parti che possano essere sottoposte a manutenzione. Sostituire il dispositivo se è danneggiato o se è stato esposto ad un'umidità eccessiva.

Revisie: R01

Handelsmerken
Alle brand en productnamen zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van hun respectievelijke bedrijven.

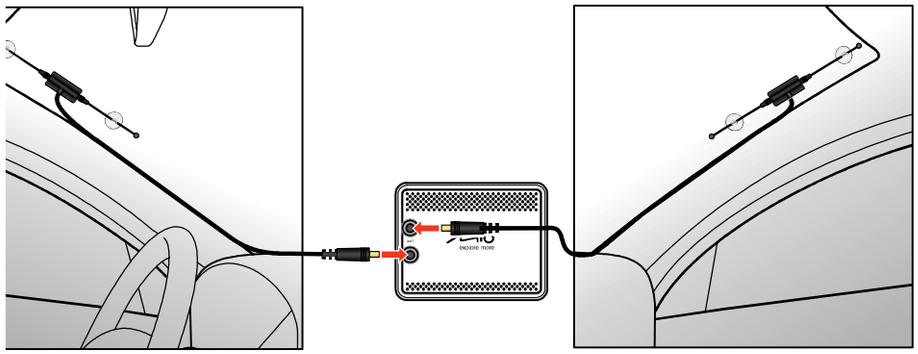
Exoneratieclausule
Specificaties en documenten worden onderworpen aan wijzigingen zonder bekendmaking. Mio Technology geeft geen garantie dat dit document foutloos is. Mio Technology is niet aansprakelijk voor schade die direct of indirect veroorzaakt wordt door fouten, omissies of discrepanties tussen het toestel en de documenten.

Opmerkingen
Niet alle modellen zijn beschikbaar in alle regionen.
Afhankelijk van het specifiek aangekochte model, kan het zijn dat de kleur en het uiterlijk van uw toestel en de accessoires niet exact overeenkomen met de grafische weergave ervan in dit document.
De schermafbeeldingen en andere presentaties die in dit document worden getoond hebben uitsluitend een illustrerend karakter. Deze kunnen afwijken van de echte schermen en presentaties van het echte product.

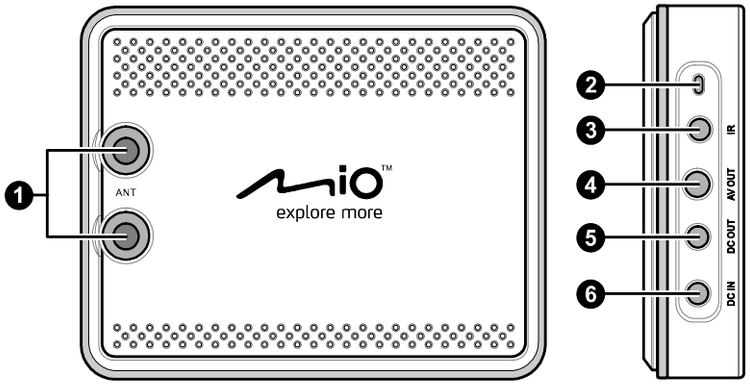
Hoe gebruik ik de externe tv-antennes?

WAARSCHUWING: De videospeler of tv-optie mag niet worden gebruikt tijdens het rijden, omdat dit ongelukken kan veroorzaken. Zorg ervoor dat u deze waarschuwing naleeft. Mio is niet aansprakelijk met betrekking hiertoe.

Uw tv-box wordt geleverd met twee externe digitale tv-antenne's voor een betere signaalontvangst in gebieden met een slechte ontvangst. Sluit de connectoren van de twee tv-antenne's aan op de externe digitale tv-antenneconnectoren van uw tv-box. Sluit de tv-antennes aan op uw auto, zoals aangeduid.



Het leren kennen van uw tv-box

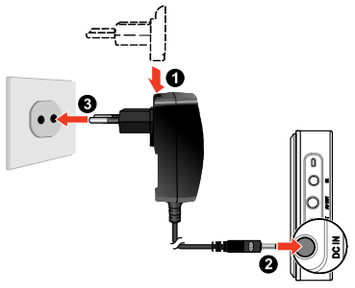


	Naam	Beschrijving
❶	**Externe digitale tv-antenneconnector**	Sluit een externe digitale tv-antenne aan
❷	**Voedingsindicator**	Wordt groen wanneer de tv-box aangesloten is op de lader.
❸	**Sensor connector**	Sluit aan op de infrarode afstandsensor
❹	**AV OUT Connector**	Sluit aan op uw Mio C728 of ander extern videotoestel
❺	**DC OUT Voedingsconnector**	Brengt stroomvoorziening naar uw Mio C728 of ander extern 5V 2A videotoestel
❻	**DC IN Voedingsconnector**	Sluit aan op de oplader.

Hoe gebruik ik de opladers?

Opmerking: Uw Mio wordt alleen bezorgd met een van deze opladers, afhankelijk van uw regio.

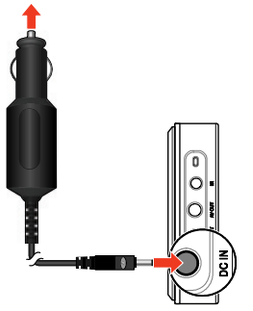
AC-oplader



1. Sluit de regionale converterstekker in de AC-oplader (❶).
2. Sluit de stroomkabel aan op de DC IN-voedingsconnector van uw TV-box (❷).
3. Sluit de AC-oplader aan op een (wand)contactdoos (❸).

De voedingsindicator licht groen op wanneer de tv-box wordt gevoed.

Voertuigoplader



Sluit het ene uiteinde van de auto-oplader aan op de DC IN-voedingsconnector van uw tv-box en het andere uiteinde op de sigarettenaansteker in de auto.

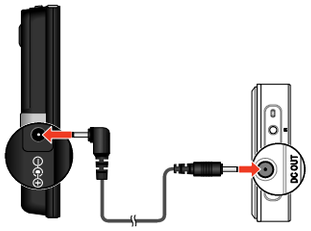
De voedingsindicator licht groen op wanneer de tv-box wordt gevoed.

Opmerking: zorg dat u de autolader uit de sigarettenaansteker verwijdert wanneer u de tv-box niet gebruikt. Hierdoor voorkomt u onnodig energieverbruik in het voertuig.

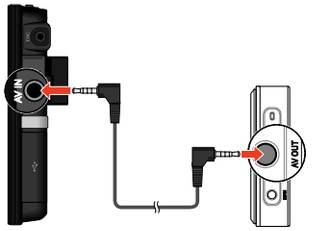
Hoe sluit ik de tv-box aan op mijn Mio?

Opmerking: Het wordt aanbevolen dat u de tv-box en uw Mio in de houder in de auto plaatst, voordat u de kabels aansluit

1. Gebruik de meegeleverde voedingskabel om uw tv-box en uw Mio aan te sluiten, zoals aangeduid.

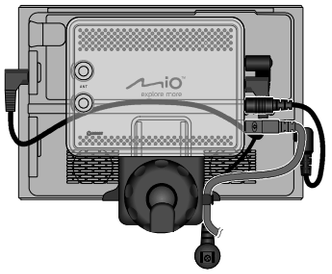


2. Gebruik de meegeleverde AV-kabel om uw tv-box en uw Mio aan te sluiten, zoals aangeduid.



Voor een betere GPS-singaalontvangst, moet u een gebied van goede ontvangst bovenop uw Mio hebben.

Sluit alle snoeren tussen uw tv-box en Mio aan, zoals aangegeven.

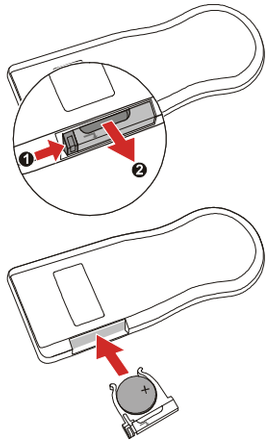


Uw tv-box en Mio inschakelen

1. Zorg ervoor dat uw tv-box wordt gevoed door de oplader te gebruiken. (zie “Hoe gebruik ik de opladers?" voor informatie.)
2. Zorg ervoor dat alle noodzakelijke aansluitingen tussen de twee toestellen tot stand gebracht zijn. (Zie “Hoe sluit ik de tv-box aan op mijn Mio?” voor informatie.)
3. Druk op de aan/uit-knop op de afstandsbediening om uw tv-box aan te zetten en druk op de aan/uit-knop op uw Mio gedurende 3 seconden om uw Mio aan te zetten.

Hoe gebruik ik de afstandsbediening?

De batterij voor de afstandsbediening installeren



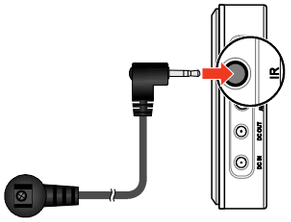
1. Plaats de afstandsbediening ondersteboven.
2. Schuif het batterijslot naar rechts (❶) om de batterijhouder los te koppelen en trek de houder uit de afstandsbediening (❷).
3. Plaats de batterij in de batterijhouder. Zorg ervoor dat de pluspool van de batterij naar boven wijst.
4. Schuif de batterijhouder terug op zijn plaats en zorg ervoor dat deze in positie klikt

WAARSCHUWING:

- Niet verwarmen, openen, doorboren, of weggooien in vuur.
- Gebruik alleen het juiste type batterij.
- Wanneer u de batterij lange tijd niet gebruikt, (meer dan een maand), verwijder dan de batterijen om schade door batterijcorrosie te voorkomen.
- Als de batterij lekt, haal de vloeistof dan weg, maak alles schoon en installeer een nieuwe batterij.
- Controleer de regelgeving van uw plaatselijke overheid voor een correct wegwerpen van batterijen.

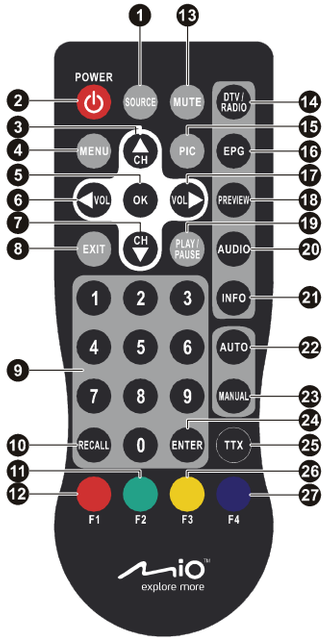
Sluit de infrarode afstandsensor aan

Alvorens de afstandsbediening te gebruiken, dient u ervoor te zorgen dat u de infrarode afstandssensor heeft aangesloten op de tv-box, zoals wordt weergegeven. Zorg ervoor dat de infrarode sensor niet in de weg wordt gezeten door uw Mio.



Afstandsbedieningsopties

	Knop	Beschrijving
❶	SOURCE	Niet gebruikt.
❷	POWER	Zet uw TV-box aan en uit.
❸	CH	Schakelt naar het volgende kanaal of beweegt de cursor naar boven.
❹	MENU	Geeft het Menu weer.
❺	OK	Druk om een keuze te accepteren of te selecteren.
❻	VOL ◀	Doet het volume afnemen of beweegt de cursor naar links.
❼	CH ▼	Schakelt naar het vorige kanaal of beweegt de cursor naar beneden.
❽	EXIT	Sluit het huidige menuscherm af.
❾	Numeriek toetsenbord	Geeft een kanaalnummer in.
❿	RECALL	Gaat terug naar het laatst gekozen kanaal.
⓫	F2	Gebruik deze toets om door de teletekstpagina's in de teletekstmodus te bladeren.
⓬	F1	Gebruik deze toets om door de teletekstpagina's in de teletekstmodus te bladeren. Stelt de taal van ondertitels in
⓭	MUTE	Zet het geluid af. Tik opnieuw om weer aan te zetten.
⓮	DTV/RADIO	Schakelt tussen de DTV of RADIOmodus.
⓯	PIC	Niet gebruikt.
⓰	EPG	Opent de elektronische programmagids (EPG)
⓫	INFO	Toont het DTV-systeeminformatie.
⓬	AUTO	Start automatisch een zoektocht naar digitale tv-kanalen die in uw gebied beschikbaar zijn.
⓭	MANUAL	Start een handmatige zoektocht naar een kanaal.
⓮	ENTER	Druk hierop om de keuze van het kanaalnummer te bevestigen.



⓱	**VOL ▶**	Doet het volume toenemen of beweegt de cursor naar rechts.
⓲	**PREVIEW**	Toont een preview van de beschikbare kanalen. Speelt het huidige kanaal af of zet deze op pauze.
⓳	**PLAY/PAUSE**	Stelt de tweede taal of de audiomodus in; Toont een preview van de beschikbare kanalen.
⓴	**AUDIO**	Speelt het huidige kanaal af of zet deze op pauze.
㉕	**TTX**	Gaat in de teletekstmodus (als ondersteund door de digitale tv-service in gebruik).
㉖	**F3**	Schuift naar de vorige pagina in de EPG-modus Gebruik deze toets om door de teletekstpagina's in de teletekstmodus te bladeren.
㉗	**F4**	Schuift naar de volgende pagina in de EPG-modus Gebruik deze toets om door de teletekstpagina's in de teletekstmodus te bladeren.

Verkorte setup

1. Druk op de MENUknop op de afstandsbediening om het Menuscherm weer te geven.
2. Beweeg de cursor voor Automatisch Zoeken ( ) en druk op **OK**.
3. Selecteer **OK** en toets **OK**.
4. Het automatisch zoeken gaat van start.
5. Nadat het automatisch zoeken klaar is, kunt u beginnen met het kijken naar tv-programma's. Dit zal enkele minuten in beslag nemen.

Basisbediening

Hoe selecteer ik het kanaal?

- Om op volgorde van kanaal te wisselen, druk op **CH ▲ / CH ▼**.
- Om het kanaalnummer in te geven, drukt u op het nummer op het numerieke toetsenbord op de afstandsbediening en druk op **ENTER**.

Hoe kan ik een programma op pauze zetten?

- Om het huidige programma op pause te zetten, drukt u op **PAUSE / PLAY**.
- Om het huidige programma te hervatten, drukt u opnieuw op **PAUSE / PLAY**.

Opmerking: Het programma zal live hervat worden. Het start niet op het punt waar u het op pauze heeft gezet.

Hoe roep ik het vorige kanaal op?

Druk op **RECALL** om naar het kanaal te schakelen waar u de laatste keer naar keek.

Hoe schakel ik tussen tv/radio?

Uw tv-box kan signalen van zowel digitale tv als radio ontvangen. Om signalen te veranderen:

- Druk op **MENU** om het Hoofdmenu te openen. Selecteer **radio / TV omschakeling** en druk op OK of
- Druk op **DTV / RADIO** op de afstandsbediening.

Wat kan ik gebruiken in het Hoofdmenu?

De volgende opties zijn beschikbaar via het Hoofdmenu: Gebruik **CH ▲ / CH▼, VOL ▶ / VOL ◀** op de afstandbediening om een item te selecteren en druk op **OK** om de instelling te wijzigen.

	Naam	Beschrijving		Naam	Beschrijving
	Radio / TV omschakeling	Schakelt tussen tv en radio-modus.		**Programma info**	Biedt informatie over de systeemparameters en signaalinformatie **Opmerking:** Afhankelijk van de dienstenprovider kan het zijn dat sommige informatie niet voorhanden is.
	Programmalijst	Geeft alle beschikbare kanalen weer. **Opmerking:** Wanneer een nieuwe regio wordt ingegeven, wordt geadviseerd om automatisch kanalen te herscannen om deze lijst up-to-date te houden. **Opmerking:** Afhankelijk van uw dienstenprovider kan het zijn dat het uitzendschema en de programma-informatie niet beschikbaar zijn.		**Automatisch zoeken**	Voert een automatische zoektocht naar kanalen uit.
	programma overzicht	Hiermee kunt u een glimp opvangen van de huidige programma's op 9 geselecteerde kanalen.		**Handmatig zoeken**	Start een handmatige zoektocht naar een kanaal.
	Audiokanaal	Configureert de audiokanaalinstellingen		**Systeeminstelling**	Configureert de systeeminstellingen. Zie "Systeeminstelling" voor meer informatie.
	Programma bewerken	Hiermee kunt u kanalen overslaan, verplaatsen of verwijderen.			

Systeeminstellingen

Selecteer Systeeminstelling in het Hoofdmenu en toets dan OK. U kunt de volgende opties configureren. Gebruik **CH ▲ / CH ▼**, **VOL ▶ / VOL ◀** op de afstandbediening om een item te selecteren en druk op **OK** om de instelling te wijzigen.

	Naam	Beschrijving		Naam	Beschrijving
	installatie hulp	Helpt bij een snelle installatie door stap-voor-stap-aanwijzingen.		**Landinstelling**	Gebruik dit om uw land in te stellen of te wijzigen.
	Beeldverhouding	Schakel tussen 16:9 Breedbeeld, Totaal gezoom en verticaal zoomformaat.		**OSD-taal**	Stelt de taal in van het On-screen Display (OSD).
	Taal ondertiteling	Stelt de taal van de ondertiteling in. **Opmerking:** De beschikbare ondertiteltalen hangen af van de dienstenprovider.		**Tijdzone**	Stelt de tijdzone in.
	TV standaard	Stelt het tv-systeem op NTSC, PAL of Auto			

Verwijzing

Foutopsporing

Probleem	Oplossing
Geen beeld en geluid.	Zorg ervoor dat u de AC-stroomtoevoer aansluit op uw Digitale tv-box.
	Druk op de aan/uit-knop op de afstandbediening.
	Controleer alle aansluitingen tussen uw Mio en de tv-box.
Ik kan maar een paar kanalen zien.	Start het zoeken naar kanalen handmatig of automatisch.
	Pas de antenne aan of de stand van uw digitale tv-box voor betere signaalontvangst.
	Neem contact op met een bevoegd dienstencentrum voor kanalen voor assistentie of meer informatie.
Signaalsterkte is zwak.	Pas de antenne aan of de stand van uw digitale tv-box voor betere signaalontvangst.
	Zorg dat het land, tijdzone en tv-systeem correct zijn.
	Neem contact op met een bevoegd dienstencentrum voor kanalen voor assistentie of meer informatie.

Probleem	Oplossing
Geen geluid.	Druk op **VOL** ▶ om het systeemvolume op uw Mio aan te passen.
	Druk op **MUTE** op de afstandbediening om de MUTE-modus te verwijderen.
	Druk op **MUTE** op uw Mio.
Geen beeld.	Pas de antenne aan of de stand van uw digitale tv-box voor betere signaalontvangst.
	Controleer alle aansluitingen tussen uw Mio en de tv-box.
Afstandsbediening werkt niet.	De batterij voor de afstandsbediening vervangen.
	Controleer of de infrarode Afstandsensor niets in de weg staat.

Zorgen voor uw Mio

Goed zorgen voor uw Mio garandeert probleemloze bediening en beperkt het risico op schade aan uw Mio.

- Houd uw Mio weg van buitensporig vocht en extreme temperaturen.
- Stel uw Mio niet bloot aan direct zonlicht of sterk ultraviolet licht voor langere tijd.
- Plaats niets bovenop uw Mio of laat geen voorwerpen op uw Mio vallen.
- Laat uw Mio niet vallen of stel hem niet bloot aan hevige schokken.
- Onderwerp uw Mio niet aan plotselinge en strengen temperatuurwisselingen. Dit kan vochtcondensatie in de unit tot gevolg hebben, hetgeen uw Mio kan beschadigen. Bij vochtcondensatie, moet u de Mio volledig laten drogen voordat u hem opnieuw in gebruik neemt.
- Maak uw Mio nooit schoon als hij aanstaat. Gebruik een zachte doek om het scherm en de buitenkant van uw Mio te reinigen.
- Gebruik geen papieren doekjes om het scherm te reinigen.
- Probeer nooit uw Mio uit elkaar te halen, te repareren of er enige wijzigingen in aan te brengen. Het uit elkaar halen, wijzigen of enige poging tot reparatie kan schade tot gevolg hebben aan uw Mio en zelfs lichamelijk letsel of schade aan eigendommen tot gevolg hebben en zal eventuele garanties laten vervallen.
- Bewaar of breng geen ontvlambare vloeistoffen, gas of explosief materiaal in dezelfde ruimte waar uw Mio, delen ervan of accessoires bewaard worden.

Informatie over regelgeving

Opmerking: Voor identificatiedoeleinden binnen de regelgeving, is aan dit toestel een modelnummer toegeschreven, namelijk N218.

Opmerkingen over regelgeving

Europa

CE

Producten met EEG-merking voeldoen aan de richtlijn voor Radio-apparatuur en Telecommunicatie-eindapparatuur (R&TTE) (1999/5/EEG), de richtlijn voor Elektromagnetische compatibiliteit (2004/108/EEG) en de richtlijn voor lage spanning (2006/95/EEG) – zoals opgesteld door de Europese Commissie.

Het voldoen aan deze richtlijnen impliceert conformiteit aan de volgende Europese Standaarden:

1999/5/EEG Radio-apparatuur en Telecommunicatie-eindapparatuur (R&TTE)

EN55013:2001/A1:2003, EN61000-3-2:2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001

EN55020:2002/A1:2003, EN61000-4-2:2001, EN61000-4-4:2004

IEC 60065/A1: 2005

De fabrikant kan niet aansprakelijk worden gesteld voor door de gebruiker aangebrachte modificaties en de gevolgen hiervan, die de conformiteit van het product aan de EEG-markering kan wijzigen.

Hierbij verklaart Mio Technology Limited dat het toestel N218 in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Veiligheidsvoorzorgsmaatregelen

Lang naar muziek luisteren bij het maximale volume kan de oren beschadigen.

Over opladen

- Gebruik uitsluitend de oplader (PSC11R-050) die bij uw toestel geleverd werd. Gebruik van een ander type oplader zal resulteren in storing en/of gevaar.
- Dit product is bedoeld om geleverd te worden bij een in een lijst opgenomen Voedingseenheid gemerkt “LPS”, “Limited Power Source” en nuttig vermogen op + 5 V dc / 2.0 A”.

Over de oplader

- Gebruik de oplader niet in een zeer vochtige omgeving. Raak de oplader nooit aan wanneer uw handen of voeten nat zijn.
- Zorg voor voldoende ventilatie rondom de oplader wanneer u deze gebruikt om het toestel te bedienen. Bedek de oplader niet met papier of andere objecten die verkoeling kunnen tegenhouden. Gebruik de oplader niet terwijl deze nog in de draagtas zit.
- Sluit de oplader aan op een normale voedingsbron. De voltagevereisten kunnen worden gevonden op de doos en/of verpakking van het product.
- Gebruik de oplader niet als het koord beschadigd raakt.
- Probeer niet om onderhoud op de unit te plegen. Er zijn geen onderdelen die door de gebruiker onderhouden dienen te worden. Vervang de unit als deze beschadigd is of blootgesteld aan teveel vocht.

Revisão: R01

Marcas Registadas
Todas as marcas e nomes de produtos são marcas registadas do seus respectivos proprietários.

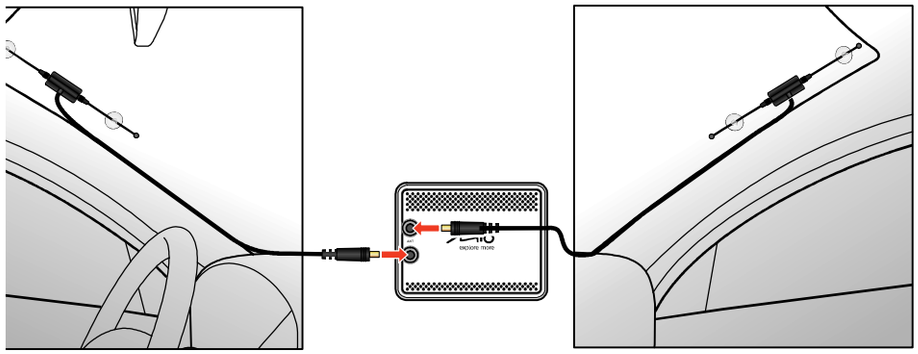
Renúncia
As especificações e a documentação estão sujeitas a alterações sem aviso. A Mio Technology não garante que este documento esteja isento de erros. A Mio Technology não assume qualquer responsabilidade pelos danos ocorridos directa ou indirectamente de erros, omissões, ou discrepâncias entre o dispositivo e os documentos.

Notas
Nem todos os modelos estão disponíveis em todas as regiões.
Dependendo do modelo específico adquirido, a cor e o aspecto do dispositivo e os acessórios podem não corresponder exactamente aos gráficos mostrados neste documento.
As imagens e outras apresentações mostradas neste documento são apenas para consulta. Podem ser diferentes dos ecrãs e das apresentações geradas pelo produto actual.

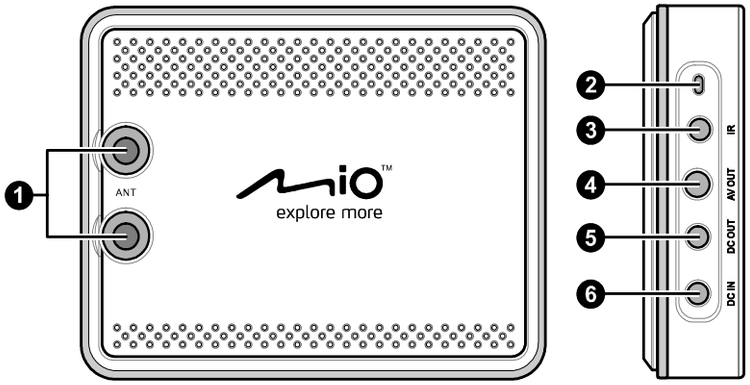
Como utilizo as antenas externas da TV?

ATENÇÃO: A funcionalidade do leitor de vídeo ou da TV não deve ser utilizada enquanto conduzir, caso contrário pode dar origem a um acidente. Certifique-se de que age de acordo com este aviso. A Mio não assume qualquer responsabilidade nesta matéria.

A TV digital é fornecida com duas antenas externas para obter uma melhor recepção de sinal em zonas com fraca recepção. Instale os conectores das duas antenas nos conectores das antenas exteriores da TV digital. Instale as antenas da TV no seu carro, como ilustrado.



Getting to know your TV Box



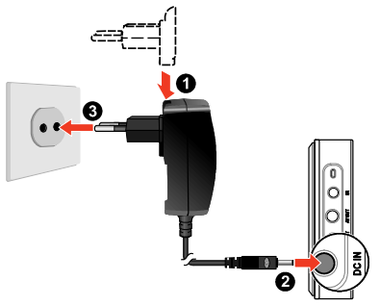
	Nome	Descrição
❶	Conector da Antena Externa da TV Digital	Conecta uma antena externa da TV Digital.
❷	Indicador de Carga	Fica verde quando a TV está conectada ao carregador.
❸	Conector do Sensor Remoto de Infravermelhos	Conecta ao sensor remoto de infravermelhos.
❹	Conector de AV OUT	Conecta ao Mio C728 ou a outro dispositivo de vídeo externo.
❺	Conector de Corrente DC OUT	Conecta a energia ao Mio C728 ou a outro dispositivo de vídeo externo 5V 2A.
❻	Conector de Corrente DC IN	Conecta ao carregador.

Como utilizo os carregadores?

Nota: O Mio só é fornecido com um destes carregadores, dependendo da sua região.

Carregador AC

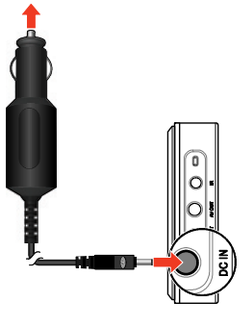
1. Encaixe a ficha de conversão regional no carregador AC (❶)
2. Conecte o cabo de alimentação ao conector de corrente DC IN da TV (❷) .
3. Conecte o carregador AC numa tomada de parede ou de encaixe (❸).



O indicador de energia ilumina com luz verde quando a TV tem potência.

Carregador para veículos

Conecte uma extremidade do carregador para veículos ao conector de corrente DC IN da TV e a outra extremidade ao isqueiro do carro.



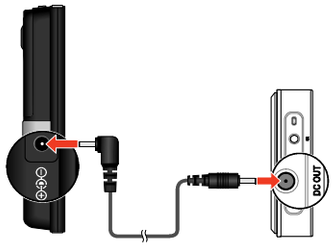
O indicador de energia ilumina com luz verde quando a TV tem potência.

Nota: Não se esqueça de remover o carregador para o automóvel do isqueiro do mesmo quando não estiver a usar a sua TV Box. Isto evita um consumo desnecessário da bateria do seu veículo.

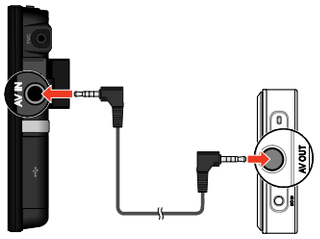
Como conecto a TV ao Mio?

Nota: É recomendável que coloque a TV e o Mio no suporte do veículo antes de conectar os cabos

1. Utilize o cabo de alimentação fornecido para conectar a TV e o Mio, como ilustrado.

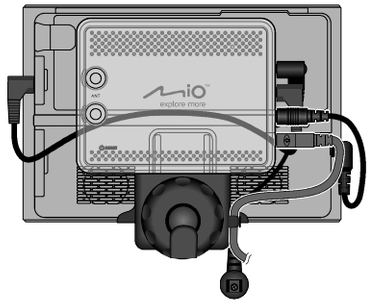


2. Utilize o cabo AV fornecido para conectar a TV e o Mio, como ilustrado.



Para obter uma melhor recepção do sinal de GPS, deve manter o topo do Mio numa área de recepção sem obstrução.

Conecte todos os cabos entre a TV e o Mio, como ilustrado.

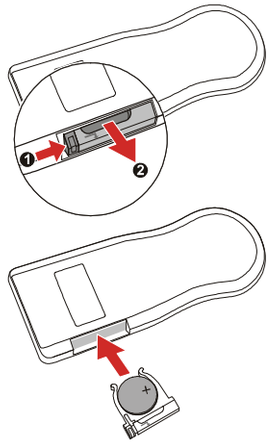


Ligar a TV e o Mio

1. Certifique-se de que a TV tem potência através do carregador. (Consulte "Como utilizo os carregadores?" para obter mais informações.)
2. Certifique-se de que foram efectuadas todas as conexões necessárias entre os dois dispositivos. (Consulte "Como conecto a TV ao Mio?" para obter mais informações.)
3. Prima o botão de alimentação no controlo remoto para ligar a TV e no Mio durante 3 segundos.

Como utilizo o controlo remoto?

Instalar a bateria para o controlo remoto



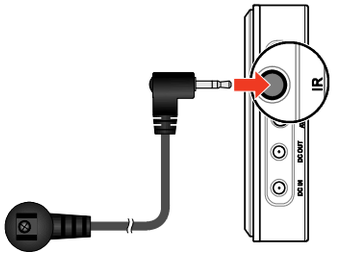
1. Coloque o controlo remoto virado para baixo.
2. Deslize a trava da bateria para a direita (❶) de forma a soltar o suporte e remova-o do controlo remoto (❷).
3. Coloque a bateria no suporte. Certifique-se de que tem o sinal + na extremidade da bateria virado para cima.
4. Volte a colocar o suporte da bateria e certifique-se de que dá um estalido.

ATENÇÃO:

- Não aqueça, abra, fure, corte ou deite fora as baterias no fogo.
- Utilize apenas o tipo de bateria correcto.
- Quando não estiver a utilizar a bateria durante um longo período (mais de um mês), remova as baterias para evitar que haja danos através da corrosão.
- No caso de haver fuga na bateria, limpe o líquido e instale uma nova bateria.
- Consulte as leis locais para deitar fora a bateria de forma adequada.

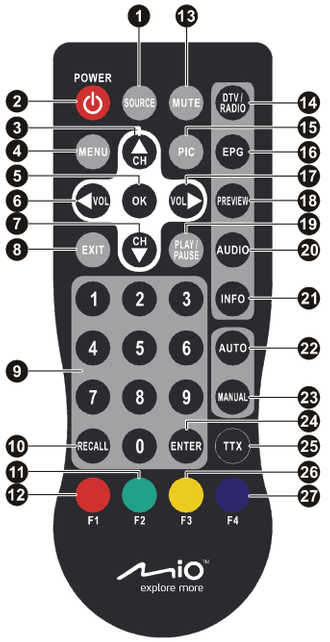
Conectar o Sensor Remoto de Infravermelhos

Antes de usar o controlo remoto, certifique-se de que tem o Sensor Remoto de Infravermelhos conectado à TV, como ilustrado. Certifique-se de que o Mio não está a obstruir o sensor de infravermelhos.



Funcionalidades do Controlo Remoto

	Botão	Descrição
❶	**SOURCE**	Não utilizado.
❷	**POWER**	Liga e desliga a TV.
❸	**CH ▲**	Passa para o canal seguinte ou move o cursor para cima.
❹	**MENU**	Apresenta o Menu.
❺	**OK**	Prima para seleccionar ou aceitar uma escolha.
❻	**VOL ◀**	Diminui o volume ou move o cursor para a esquerda.
❼	**CH ▼**	Passa para o canal anterior ou move o cursor para baixo.
❽	**EXIT**	Sai do ecrã do menu actual.
❾	**Teclado Numérico**	Introduz um número de canal.
❿	**RECALL**	Volta ao último canal acedido.
⓫	**F2**	Use este botão para procurar as páginas do teletexto no modo teletexto.
⓬	**F1**	Use este botão para procurar as páginas do teletexto no modo teletexto. Define o idioma das legendas.
⓭	**MUTE**	Desactiva o som. Toque de novo para activar o som.
⓮	**DTV/RADIO**	Alterna o modo entre DTV ou Rádio.
⓯	**PIC**	Não utilizado.
⓰	**EPG**	Abre o guia do programa electrónico (EPG).
⓱	**VOL ▶**	Aumenta o volume ou move o cursor para a direita.
⓲	**INFO**	Apresenta as informações da norma de DTV.
⓳	**AUTO**	Inicia automaticamente uma pesquisa dos canais da TV digital disponíveis na sua zona.
⓴	**MANUAL**	Inicia uma pesquisa manual dos canais.
㉑	**ENTER**	Prima para confirmar a escolha do número do canal.
㉒	**TTX**	Introduz o modo de teletexto (se suportado pelo serviço da TV digital em uso).



⑱	**PREVIEW**	Apresenta uma pré-visualização dos canais disponíveis.
⑲	**PLAY/PAUSE**	Emite ou faz pausa do canal actual.
⑳	**AUDIO**	Define o segundo idioma ou o modo de áudio.
㉖	**F3**	Desloca para a página anterior no modo EPG Use este botão para procurar as páginas do teletexto no modo teletexto.
㉗	**F4**	Desloca para a página seguinte no modo EPG.. Use este botão para procurar as páginas do teletexto no modo teletexto.

Configuração Rápida

1. Prima no botão MENU no controlo remoto para ver o ecrã do Menu.
2. Mova o cursor para seleccionar a Pesquisa Automática ( ) e prima **OK**.
3. Seleccione OK e prima **OK**.
4. Inicia-se a pesquisa automática.
5. Após a pesquisa automática estar concluída, pode começar a ver os programas da TV. Isto pode demorar alguns minutos.

Funcionamento Básico

Como selecciono o canal?

- Para passar os canais em sequência, prima CH ▲ / CH ▼.
- Para introduzir o número do canal, prima o número no teclado numérico no controlo remoto e prima ENTER.

Como faço pausa num programa?

- Para fazer pausa no programa actual, prima PAUSE / PLAY.
- Para voltar ao programa, prima novamente PAUSE / PLAY.

Nota: O programa volta à emissão em directo. Não volta ao momento em que fez a pausa.

Como volto ao canal anterior?

Prima RECALL para passar ao último canal que viu.

Como alterno entre TV/RÁDIO?

A sua TV consegue receber ambos os canais de rádio e de TV Digital. Para alternar os sinais:

- Prima MENU para abrir o Menu Principal. Seleccione **Serviço Tipo** e prima OK OR
- Prima DTV / RADIO no controlo remoto.

O que posso usar no Menu Principal?

As seguintes opções estão disponíveis no Menu Principal. Use CH ▲ / CH ▼, VOL ▶ / VOL ◀ no controlo remoto para seleccionar um item e prima OK para alterar a configuração.

	Nome	Descrição		Nome	Descrição
	Serviço Tipo	Alterna o modo entre TV ou Rádio.		**Informação do programa**	Fornece informações sobre os parâmetros do sistema e informação do sinal. **Nota**: Dependendo do fornecedor de serviços, a informação pode não estar disponível.
	Lista de programas	Apresenta todos os canais disponíveis. **Nota**: Ao introduzir uma nova região, é recomendável que se efectue uma nova pesquisa automática de canais para actualizar esta lista. **Nota**: Dependendo do fornecedor de serviços, o horário das emissões e as informações dos programas podem não estar disponíveis.		**Pesquisa automática**	Executa uma pesquisa automática dos canais.
	Inspecção prévia	Permite-lhe dar uma vista de olhos nos programas actuais em 9 canais seleccionados.		**Pesquisa manual**	Executa uma pesquisa manual dos canais.
	Canal de áudio	Configura as definições do canal de áudio.		**Definição do sistema**	Configura as definições do sistema. Consulte "Definição do Sistema" para obter mais informações.
	Edição De Programa	Permite-lhe saltar, mover ou eliminar canais.			

Definição do Sistema

No Menu Principal, seleccione a Definição do Sistema e prima OK. Pode configurar as seguintes opções. Use CH ▲ / CH ▼, VOL ▶ / VOL ◀ no controlo remoto para seleccionar um item e prima OK para alterar a configuração.

	Nome	Descrição		Nome	Descrição
	Assistente de instalação	Ajuda-o com uma configuração rápida com instruções passo a passo.		**Definição regional**	Use esta definição ou altere a sua região.

	Nome	Descrição		Nome	Descrição
	Aspecto	Alterna entre ecrã panorâmico16:9, formato Total Zumb e Vertical Zumb.		**Idioma OSD**	Define o idioma de On-Screen Display (OSD).
	Idioma das legendas	Define o idioma das legendas. **Nota**: Os idiomas das legendas disponíveis depende do fornecedor de serviços.		**Fuso horário**	Define o fuso horário.
	Sistema da TV	Configura a norma de TV para NTSC, PAL ou Auto.			

Informação

Resolução de Problemas

Problema	Solução
Não tem imagem nem som.	Certifique-se de que o carregador AC está conectado à TV.
	Prima o botão de alimentação no controlo remoto.
	Verifique todas as conexões entre o Mio e a TV.
Só se vê um número reduzido de canais.	Inicie a pesquisa de canais de forma manual ou automaticamente.
	Ajuste a antena ou a posição da TV Digital para obter uma melhor recepção de sinal.
	Contacte o centro de serviços dos canais autorizado para obter assistência ou mais informações.
A força do sinal é fraca.	Ajuste a antena ou a posição da TV Digital para obter uma melhor recepção de sinal.
	Certifique-se de que a região, o fuso horário e a norma de TV estão correctos.
	Contacte o centro de serviços dos canais autorizado para obter assistência ou mais informações.
Não tem som.	Prima VOL ▶ para regular o volume do sistema no Mio.
	Prima MUTE no controlo remoto para cancelar o modo MUTE.
	Prima MUTE no Mio.
Não tem imagem.	Ajuste a antena ou a posição da TV Digital para obter uma melhor recepção de sinal.
	Verifique todas as conexões entre o Mio e a TV.

Problema	Solução
O controlo remoto não funciona.	Troque a bateria no controlo remoto.
	Verifique se o Sensor Remoto de Infravermelhos não está obstruído.

Cuidados a ter com o Mio

Uma boa manutenção do seu dispositivo garante um funcionamento sem problemas e reduz o risco de danos no mesmo.

- Mantenha o Mio afastado de locais com humidade ou temperaturas excessivas.
- Evite expor o Mio à luz solar directa ou a uma luz ultravioleta forte por longos períodos de tempo.
- Não coloque quaisquer objectos sobre o dispositivo e não deixe cair objectos sobre o mesmo.
- Não deixe cair o Mio e não o exponha a impactos.
- Não exponha o Mio a mudanças de temperatura repentinas e extremas. Isto pode dar origem à formação de condensação no interior do dispositivo, o que pode danificar o mesmo. No caso de haver formação de condensação, deixe o dispositivo secar completamente antes de o utilizar.
- Nunca limpe o Mio quando este estiver ligado. Use um pano macio, sem fiapos para limpar o ecrã e o exterior do Mio.
- Não utilize toalhas de papel para limpar o ecrã.
- Nunca tente desmontar, reparar ou fazer quaisquer modificações no dispositivo. A desmontagem, modificação ou qualquer tentativa de reparação pode danificar o seu dispositivo provocando mesmo ferimentos ou danos materiais e invalidando a garantia.
- Não guarde ou transporte líquidos inflamáveis, gases ou materiais explosivos no mesmo compartimento que o dispositivo, seus componentes ou acessórios.

Informação regulamentar

Nota: Por motivos de identificação normativa, foi atribuído a este produto o número de modelo N218.

Declarações regulamentares

Europa

CE

Os produtos com a etiqueta CE estão em conformidade com a Directiva Rádio & Equipamentos Terminais de Telecomunicações (R&TTE) (1999/5/EC), com a Directiva de Compatibilidade Electromagnética (2004/108/EC) e com a Directiva de Baixa Tensão (2006/95/EC) - emitidas pela Comissão da Comunidade Europeia.

A compatibilidade com estas directivas implica a conformidade com as seguintes Normas Europeias:

1999/5/EEC Directiva Rádio & Equipamentos Terminais de Telecomunicação (R&TTE)

EN55013:2001/A1:2003, EN61000-3-2:2000, EN61000-3-3:1995/A1:2001

EN55020:2002/A1:2003, EN61000-4-2:2001, EN61000-4-4:2004

IEC 60065/A1: 2005

O fabricante não pode ser considerado responsável pelas modificações efectuadas pelo Utilizador e das consequências que daí resultem, que possam alterar a conformidade do produto com a etiqueta CE.

A Mio Technology declara, por este meio, que este N218 está de acordo com os requisitos essenciais e com outras disposições relevantes da Directiva 1999/5/EC.

Cuidados de segurança

O uso prolongado dos auriculares com o volume máximo pode danificar os ouvidos do utilizador.

Sobre a carga

- Utilize apenas o carregador (PSC11R-050) fornecido juntamente com o seu dispositivo. A utilização de um outro tipo de carregador resultará em mau funcionamento e/ou em perigo.
- Este produto foi concebido para ser alimentado com uma fonte de alimentação CLASSIFICADA marcada com “LPS,” “Limited Power Source” e com regime de saída de potência de + 5 V dc / 2.0 A”.

Sobre o carregador

- Não utilize o carregador num ambiente com alto teor de humidade. Nunca toque no carregador com as mãos ou os pés molhados.
- Providencie uma ventilação adequada em torno do carregador quando estiver a utilizá-lo para funcionar com o dispositivo. Não cubra o carregador com papel, ou outros objectos que reduza a ventilação. Não utilize o carregador enquanto estiver dentro de um estojo.
- Ligue o carregador a uma tomada de alimentação adequada. A voltagem requerida pode ser consultada no estojo e/ou na embalagem do produto.
- Não utilize o carregador se o cabo de alimentação estiver danificado.
- Não tente reparar o aparelho. Não existem peças internas sujeitas a regulação. Substitua o carregador, caso esteja danificado ou tenha sido exposto à humidade excessiva.

Mio Technology Limited
www.mio.com